

“Πᾶς οὖν ὄστις  
όμολογήσει ἐν ἐμοὶ  
ἔμπροσθεν τῶν  
ἀνθρώπων, ὄμολογήσω  
καὶ γὼ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν  
τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν  
οὐρανοῖς”  
Ματθ. 10:32

“Whosoever  
therefore shall  
confess me  
before men, him  
will I confess  
also before my  
Father which is in  
heaven”.  
Matt. 10:32

2018  
CALENDAR

**GREEK ORTHODOX METROPOLIS  
OF TORONTO (CANADA)**

**86 Overlea Blvd. (1 Patriarch Bartholomew Way)  
Toronto, Ontario M4H 1C6 Canada**  
**Tel: (416) 429-5757 • Fax: (416) 429-4588**  
**E-mail: [metropolis@gometropolis.org](mailto:metropolis@gometropolis.org)**

**Website:** [www.gometropolis.org](http://www.gometropolis.org)

**YouTube:** GOMetropolisToronto

**Twitter:** @GO\_Metropolis

**Facebook:** Greek Orthodox Metropolis of Toronto-Canada

## INDEX - ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Metropolitan's Message .....	6
Calendar (Greek) .....	10-33
Calendar (English) .....	34-57
A Brief History of the Greek Orthodox Church in Canada .....	58-59
Central Offices .....	60-61
Canadian Conference of Orthodox Bishops .....	62-63
Metropolis Council .....	64-65
Clergy Syndesmos .....	65
Metropolis Philoptochos Board .....	66
Metropolis Youth Board .....	67
Toronto Orthodox Theological Academy .....	68-69
Our Communities & Monasteries Across Canada .....	70-83
Dates the Metropolis is Closed in 2016 .....	84
Dates of Orthodox Pascha and Western Easter .....	84
Retired Clergy .....	86-87
Ecclesiastical and Diplomatic Authorities .....	88-89
Greek Orthodox Day Schools .....	90
Child Care Centres .....	91
Photos .....	92-93

**32 Πᾶς οὖν ὅστις ὁμολογήσει ἐν ἐμοὶ  
ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ὁμολογήσω  
κἀγὼ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν τοῦ πατρός μου  
τοῦ ἐν οὐρανοῖς· 33 ὅστις δὲ ἀν ἀρνήσηται  
με ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ἀρνήσομαι  
αὐτὸν κἀγὼ ἔμπροσθεν τοῦ πατρός μου τοῦ  
ἐν οὐρανοῖς.**

**Ματθ. 10:32-33**



**32 Whosoever\* therefore shall confess\* me  
before men\*, him will I confess also before  
my Father which is in heaven. 33 But who-  
soever shall deny me before men, him will  
I also deny before my Father which is in  
heaven.**

**Matt. 10:32-33**



Η Α.Θ.Π. ο Οικουμενικός Πατριάρχης  
κ.κ. ΒΑΡΘΟΛΟΜΑΙΟΣ  
His All Holiness  
Ecumenical Patriarch Bartholomew

«Πᾶς οὖν ὅστις ὁμολογήσει  
ἐν ἐμοὶ ἔμπροσθεν τῶν  
ἀνθρώπων, ὁμολογήσω  
καγὼ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν τοῦ  
πατρός μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς»  
(Ματθ. ι'32)



Ο Σεβ. Μητροπολίτης  
Τορόντο κ. κ. ΣΩΤΗΡΙΟΣ, Υπέρτιμος  
και Έξαρχος παντός Καναδά

Ο Χριστός, ο αληθινός Θεός, ο πραγματικός Μεσσίας, ο μόνος Λυτρωτής και Σωτήρας του κόσμου, ζητεί να Τον ομολογούμε ενώπιον των ανθρώπων, ώστε και Εκείνος να μας ομολογήσει ενώπιον του Πατρός Του, του εν ουρανοῖς. Αυτό σημαίνει, ότι εμείς πρέπει να ζούμε μία πραγματική χριστιανική ζωή, ώστε μετά τον θάνατό μας, μετά την δευτέρα παρουσία Του, την κοινή ανάσταση και την δικαία κρίση, να βρεθούμε μαζί Του για πάντα και να μετέχουμε στην άπειρη δόξα Του. Στην άπειρη αγιότητά Του. Στην άπειρη ευτυχία και χαρά Του.

Με την πρόσκλησή Του αυτή, ο Χριστός ζητεί από εμάς, να έχουμε ειλικρινή πίστη και να αποδεικνύουμε την πίστη μας αυτή με τα έργα μας. Παντού και πάντοτε να κάνουμε το θέλημά Του. Να ζούμε εν μετανοίᾳ. Να είμαστε ζωντανό παράδειγμα για τους γύρω μας και για τον κόσμο. Να είμαστε το φως του κόσμου, όπως ο ίδιος μας είπε.

Αυτό είναι το σύνθημά μας για το εικλησιαστικό έτος 2017-2018 και καλώ όλους σας να προσπαθήσουμε παντού και πάντοτε, να δίνουμε την καλή ομολογία της πίστης μας. Να είμαστε ζωντανοί, θερμοί, ορθόδοξοι χριστιανοί.

Με πατρική αγάπη και θερμές ευχές

Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ  
Ο ΤΟΡΟΝΤΟ ΣΩΤΗΡΙΟΣ



**“Whosoever therefore shall confess me before men, him will I confess also before my Father which is in heaven”.**

**(Matthew 10:32)**

Christ, the true God, the real Messiah, the only Redeemer and Savior of the world, asks us to confess Him before all humankind, for He will similarly acknowledge us to His Father in heaven. This means that we must genuinely live out our Christian faith, applying all our vigor and talent to such pursuit, so that now and in the life to come, we will be with Him and share in His infinite glory, His boundless holiness, His limitless happiness and joy.

Christ invites us to have sincere faith, faith which manifests itself in our works, to carry out His will in every case without exception, to continually live in repentance of our shortcomings, and to be a living example for those around us and to society more broadly – to be the light of the world, as He Himself told us.

This is the theme for the ecclesiastical year 2017-2018 and I encourage all of us to give a good and dynamic witness of our faith in every circumstance. Let us always be Orthodox Christians who are full of life and caring!

With fatherly love and heartfelt wishes,

**Metropolitan Archbishop Sotirios  
Greek Orthodox Metropolis of Toronto (Canada)**



**Άγιος Ιωάννης ο Θεολόγος, Προστάτης της  
Πατριαρχικής Ορθόδοξης Θεολογικής Ακαδημίας  
Τορόντο. Αγιογραφία στον Ι.Ν. Αγ. Ιωάννου του  
Θεολόγου της Ι. Μητρόπολης Τορόντο.  
St. John the Theologian, the Patron saint of the  
Toronto Patriarchal Orthodox Theological Academy.  
Iconography in the Chapel of St. John the Theologian of  
the Holy Metropolis of Toronto.**

## Θυμηθείτε τη Θεολογική μας Ακαδημία

Στις ετήσιες δωρεές σας και στη Διαθήκη σας περιλάβετε και την Θεολογική μας Ακαδημία. Εγγυάται το μέλλον της Εκκλησίας και του Ελληνισμού στον Καναδά. Χρειάζεται την αγάπη και την υποστήριξη όλων μας. Το επίσημο όνομά της είναι:

### Πατριαρχική Ορθόδοξη Θεολογική Ακαδημία Τορόντο

Please include our Theological Academy in your annual donations and in your wills in order to ensure the future of our Church and Hellenism in Canada. The Academy needs the love and support of everyone. The legal name is:

**Patriarchal Toronto Orthodox Theological Academy**

## Μη ξεχνάς - Remember...

...κάθε Κυριακή το Τηλεοπτικό πρόγραμμα της Μητρόπολης μας **ΟΡΘΟΔΟΞΗ ΦΩΝΗ** μεταδίδεται σε όλο τον Καναδά, από το τηλεοπτικό δίκτυο Odyssey 1, στις 7:00 μ.μ. ώρα Τορόντο.

The Metropolis television program, **ORTHODOX VOICE**, is broadcast across Canada on the "Odyssey 1" Channel every Sunday at 7:00 P.M. (Toronto local time).

## Ενημερωθείτε - Get informed...

...μέσω της ιστοσελίδας της I. Μητρόπολης.

...through the Metropolis website.

[www.gometropolis.org](http://www.gometropolis.org)

YouTube: GOMetropolisToronto

Twitter: @GO\_Metropolis

Facebook: Greek Orthodox Metropolis of Toronto-Canada

# ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2018

1	Δ	+ ΠΕΡΙΤΟΜΗ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ, Βασιλείου του Μεγάλου
2	Τ	Σιλβέστρου Ρώμης, Κοσμά Αρχιεπ. Κων/λεως
3	Τ	Μαλαχίου προφήτου, Γορδίου μάρτυρος
4	Π	Σύναξις των 70 Αποστόλων
5	Π	Θεοπέμπτου, Θεωνά μαρτύρων, Συγκλητικής οσίας
6	Σ	+ ΤΑ ΑΓΙΑ ΘΕΟΦΑΝΕΙΑ, Η ΒΑΠΤΙΣΗ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ
<b>7</b>	<b>K</b>	<b>+ ΣΥΝΑΞΙΣ ΙΩΑΝΝΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ ΚΑΙ ΒΑΠΤΙΣΤΟΥ</b>
8	Δ	Γεωργίου Χοζεβίτου, Δομνίκης οσίας
9	Τ	Πολυεύκτου μάρτυρος, Ευστρατίου οσίου
10	Τ	+ Γρηγορίου επ. Νίσσης, Δομετιανού επισκόπου
11	Π	Θεοδοσίου Κοινοβιάρχου, Αγαπίου
12	Π	Τατιανής, Ευθασίας, Μερτίου μάρτυρος
13	Σ	Ερμύλου, Στρατονίκου μαρτ., Μαξίμου καυσοκαλ.
<b>14</b>	<b>K</b>	<b>+ ΜΕΤΑ ΤΑ ΦΩΤΑ.</b> Αγνής μάρτυρος
15	Δ	Παύλου Θηβαίου
16	Τ	Προσκ. αλύσεως Απ. Πέτρου, Ευστρατίου θαυματουργού
17	Τ	+ Αντωνίου του Μεγάλου, Γεωργίου Ιωαννίνων
18	Π	+ Αθανασίου και Κυρίλλου Πατρ. Αλεξανδρείας
19	Π	Μάρκου Ευγενικού, Μακαρίου Αιγυπτίου
20	Σ	Ευθυμίου Μεγ., Ευσεβίου, Ζαχαρίου νεομ.
<b>21</b>	<b>K</b>	<b>+ ΙΕ΄ΛΟΥΚΑ. Ζακχαίου.</b> Μαξίμου ομολογητού, Νεοφύτου μάρ.
22	Δ	Αποστόλου Τιμοθέου
23	Τ	Κλήμεντος ιερομάρτυρος, Αγαθαγγέλου
24	Τ	Ξένης Οσίας, Ζωσιμά οσίου, Νεοφύτου Εγκλείστου
25	Π	+ Γρηγορίου Θεολόγου, Αυξεντίου νεομάρτυρος
26	Π	Ξενοφώντος Οσίου και της συνοδείας αυτού, Συμεών οσίου
27	Σ	Ανακ., Λειψ. Ιωάννου Χρυσοστόμου
<b>28</b>	<b>K</b>	<b>+ ΤΕΛΩΝΟΥ &amp; ΦΑΡΙΣΑΙΟΥ, (Αρχή Τριωδίου)</b>
29	Δ	+ Ανακ. Λειψ. Ιγνατίου Θεοφ.
30	Τ	+ Των Τριών Ιεραρχών, Βασιλείου, Γρηγορίου, Ιωάννου
31	Τ	+ Κύρου και Ιωάννου Αναργύρων, Αρσενίου

# ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Κολ. β' 8-12	Λουκ. β' 20-21, 40-52	--
6	Τίτ. β' 11-14, γ' 4-7	Ματθ. γ' 13-17	--
7	Πραξ. ιθ' 1-8	Ιωάν. α' 29-34	πλ. β' / θ'
14	Εφεσ. δ' 7-13	Ματθ. δ' 12-17	βαρύς / Ι'
21	Α' Τιμοθ. δ' 9-15	Λουκ. ιθ' 1-10	πλ. δ' / ΙΑ
25	Εβρ. ζ' 26-28, η' 1-2	Ιωάν. ι' 9-16	--
28	Β' Τιμ. γ' 10-15	Λουκ. ιη' 10-14	α' / Α'
30	Εβρ. ιγ' 7-16	Ματθ. ε' 14-19	--

«Στήκετε καὶ κρατεῖτε τὰς παραδόσεις.»

(Β Θεσ. β 15)



Άγ. Μάρκος Ευγενικός  
(30 Ιανουαρίου)

# ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΣ 2018

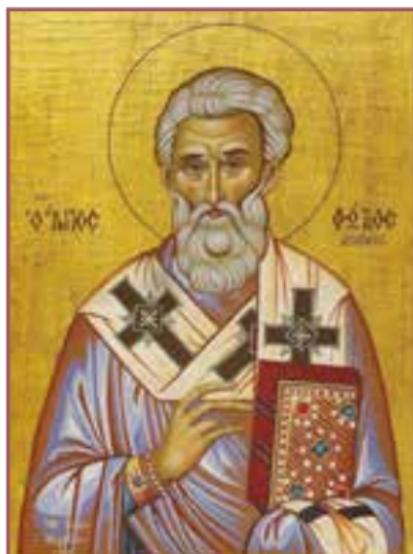
1	Π	Τρύφωνος, Περπετούας μάρτ.
2	Π	+ <b>Η ΥΠΑΠΑΝΤΗ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΧΡΙΣΤΟΥ</b>
3	Σ	Συμεών Θεοδόχου, Άννης Προφήτιδος
4	K	+ <b>ΙΖ' ΛΟΥΚΑ. ΑΣΩΤΟΥ.</b> Ισιδώρου Πηλουσιώτου, Θεοκτίσου ομολ.
5	Δ	Αγάθης μάρτ., Θεοδοσίου
6	T	Φωτίου Πατρ. Κων/λεως, Βουκόλου
7	T	Παρθενίου Λαμψάκου, Λουκά εν Στειρίω
8	Π	+ <b>Θεοδώρου Στρατηλάτου</b> , Ζαχαρίου προφήτου
9	Π	Νικηφόρου μάρτυρος
10	Σ	+ <b>Ψυχοσάββατο. Χαραλάμπους Ιερομάρτυρος</b>
11	K	+ <b>ΤΗΣ ΑΠΟΚΡΕΩ</b> . Βλασίου ιερομ., Θεοδώρας αυτοκράτειρας
12	Δ	Μελετίου Αντιοχείας, Αντωνίου Κων/πόλεως
13	T	Ακύλλα & Πρισκιλλής Αποστόλων
14	T	Αυξεντίου, Μάρωνος οσίου, Κυρίλλου
15	Π	Ονησίμου αποστ. Ευσεβίου, Ανθίμου οσίου
16	Π	Παμφίλου μάρτ., Φλαβιανού επ. Κων/λεως
17	Σ	+ <b>Ψυχοσάββατο</b> . Θεοδώρου Τήρωνος, Μαρκιανού
18	K	+ <b>ΤΗΣ ΤΥΡΟΦΑΓΟΥ</b> . Λέοντος πάπα Ρώμης, Αγαπητού ομολ.
19	Δ	+ <b>Καθαρά Δευτέρα</b> . ( <b>Αρχή Τεσσαρακοστής</b> ). Αγ. Φιλοθέης Αθηναίας, Φιλήμονος
20	T	Λέοντος επ. Κατάνης, Αγάθωνος επ. Ρώμης
21	T	Τιμοθέου, Ευσταθίου, Ιωάννου Πατρ. Κων/λεως
22	Π	Των εν τοις Ευγενίου μαρτύρων
23	Π	+ <b>Α' Χαιρετισμοί</b> . Πολυκάρπου Σμύρνης
24	Σ	+ <b>Ψυχοσάββατο</b> . Θαύμα καλούβωντου μεγαλομ. Θεοδώρου. Α, Β εύρ. Τ. Κεφαλής Προδρόμου
25	K	+ <b>Α' ΝΗΣΤΕΙΩΝ</b> . Της Ορθοδοξίας. Ταρασίου, Ρηγίνου, Σκοπέλου
26	Δ	Φωτεινής Σαμαρείτιδος
27	T	Στεφάνου, Γελασίου, Προκοπίου επ.
28	T	Βασιλείου Ομολογητού

# ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
2	Εβρ. ζ' 7-17	Λουκ. β' 22-40	--
4	Α' Κορ. στ' 12-20	Λουκ. ιε' 11-32	β'/β'
10	Β' Τιμ. β' 1-10	Ιωάν. ιε' 17-27, ιωτ' 1-2	--
11	Α' Κορ. η' 8-13 θ' 1-2	Ματθ. κε' 31-46	γ'/Γ'
18	Ρωμ. ιγ' 11-14, ιδ' 1-4	Ματθ. στ' 14-21	δ'/Δ'
25	Εβρ. ια' 24-26, 32-40	Ιωάν. α' 44-52	πλα' / Ε'

«Ἐώς θανάτου ἀγώνισαι περὶ τῆς  
ἀληθείας καὶ Κύριος ὁ Θεός πολεμήσει  
ὑπέρ Σου.»  
(Σοφ. Σειρ. δ 28)



Αγ. Φώτιος  
(6 Φεβρουαρίου)

# ΜΑΡΤΙΟΣ 2018

1	Π	Ευδοκίας οσιομάρτ., Μαρκέλλου μάρτ.
2	Π	+ <b>Β' Χαιρετισμοί</b> . Νικολάου Πλανά οσίου, Ησυχίου μάρτυρος Ευτροπίου, Βασιλίσκου
3	Σ	
4	K	+ <b>Β' ΝΗΣΤΕΙΩΝ</b> . <b>Γρ. Παλαμά</b> . Γερασίμου, Παύλου και Ιουλιανής μ.
5	Δ	Κόνωνος, Ευλαμπίου, Αρχελάου μαρτύρων
6	T	Των εν Αμορίω 42 μαρτύρων
7	T	Ευγενίου μάρτ., Λαυρεντίου οσίου, Εφραίμ
8	Π	Θεοφυλάκτου, Ερμού αποστόλου
9	Π	+ <b>Γ' Χαιρετισμοί</b> . Των εν Σεβαστείᾳ 40 μαρτύρων
10	Σ	Κοδράτου Κορίνθου, Αναστασίας Αλεξανδρείας
11	K	+ <b>Γ' ΝΗΣΤΕΙΩΝ</b> . <b>Σταυρ/νήσεως, Θεοδώρας βασιλίσσης/Άρτης</b>
12	Δ	Θεοφάνους ομολογητού, Συμεών νέου θεολόγου
13	T	Νικηφόρου Κων/λεως, Πουπλίου μάρτυρος
14	T	Βενεδίκτου, Ευσχήμονος
15	Π	Αγίου Θεοδώρου, Αγαπίου, Αριστοβούλου
16	Π	+ <b>Δ' Χαιρετισμοί</b> . Σάββινου, Χριστοδούλου, Ρωμανού
17	Σ	+ <b>Αλεξίου ανθρώπου του Θεού</b> , Πατρικίου
18	K	+ <b>Δ' ΝΗΣΤΕΙΩΝ</b> . <b>Ιωάννου Κλίμακος</b> . Κυρίλλου ιεροσολ., Τροφίμου μάρ.
19	Δ	Χρυσάνθου και Δαρείας, Δημητρίου
20	T	Εν τη Μονή Αγ. Σάββα αναιρ. πατέρων
21	T	Ιακώβου ομολογητού, Θωμά Πατρ. Κων/λεως
22	Π	+ <b>ΜΕΓ. ΚΑΝΩΝ</b> . Βασιλείου Αγκύρας, Καλλινίκης & Βασιλίσσης μαρτύρων
23	Π	+ <b>ΑΚΑΘΙΣΤΟΣ ΥΜΝΟΣ</b> . Νίκωνος, Ανατολίου, Πρωτολέοντος μαρτ.
24	Σ	Αρτέμωνος, Ζαχαρίου
25	K	+ <b>Ε' ΝΗΣΤΕΙΩΝ</b> . <b>ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ</b> , Μαρίας Αιγυπτίας.
26	Δ	Σύναξις Αρχ. Γαβριήλ, Γεωργίου νεομ.
27	T	Ματρώνης οσίας, Φιλητού και Λυδίας
28	T	Ιλαρίωνος οσίου, Ηρωδίωνος εκ των 70
29	Π	Μάρκου Επισκόπου Αρεθουσών
30	Π	Ιωάννου Κλίμακος, Σωσθένους, Απολλώ, Ευβούλης
31	Σ	+ <b>Του Λαζάρου</b> . Υπατίου και Ακακίου ιερομαρτύρων

# ΜΑΡΤΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
4	Εβρ. α'10-14, β'1-3	Μαρκ. β'1-12	πλ. β' / ΣΤ'
11	Εβρ. δ'14-16 ε'1-6	Μαρκ. η'34-38, θ'1	βαρύς / Ζ'
18	Εβρ. στ'13-20	Μαρκ. θ'17-31	πλ. δ' / Η'
25	Εβρ. β'11-18	Λουκ. α'24-38	α' --'

«Τὸν καλὸν ἀγῶνα ἡγώνισμαι,  
τὸν δρόμον τετέλεκα, τὴν πίστιν τετήρηκα.»  
(Β Τιμοθ. δ. 7)



Οσιος Θεοφάνης ο ομολογητής  
(12 Μαρτίου)

# ΑΠΡΙΛΙΟΣ 2018

1	K	+ ΤΩΝ ΒΑΪΩΝ. Γεροντίου, Βασιλείδου μαρτύρων, Μαρίας Αιγυπτίας
2	Δ	+ Μ. Δευτέρα, Ιωσήφ Παγκάλου
3	T	+ Μ. Τρίτη, Των 10 Παρθένων
4	T	+ Μ. Τετάρτη, Της αλειψ. τον Κύριον μύρω
5	Π	+ Μ. Πέμπτη, Ο Μυστικός Δείπνος
6	Π	+ Μ. Παρασκευή, Τα Άγια και Σωτήρια Πάθη του Κυρίου
7	Σ	+ Μ. Σάββατο, Η εις Άδου Κάθοδος του Κυρίου
8	K	<b>+ ΤΟ ΑΓΙΟΝ ΠΑΣΧΑ, Η ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ</b>
9	Δ	+ Δευτέρα Διακαινησίμου, Ευψυχίου μάρατυρος, Πλατωνίδος
10	T	+ Τρίτη Διακαινησίμου, Ραφαήλ, Νικολάου και Ειρήνης
11	T	Αντύπα Περγάμου
12	Π	Βασιλείου ομολογητού και μητρός Ανθούσης
13	Π	+ Ζωοδόχου Πηγής, Μαρτίνου ομολ., Μαξίμου μάρτ., Ιωσήφ Παγκάλου
14	Σ	Πούδη, Αριστάρχου & Τροφίμου Αποστόλων
15	K	<b>+ ΤΟΥ ΘΩΜΑ.</b> Λεωνίδου ιερομ., Κρήσκεντος μάρτ., Αναστασίας νεομ.
16	Δ	Ευτυχίας, Αγάθωνος ομολογ., Νίκης, Ειρήνης, Χιονίας, Αγάπης παρθ.
17	T	Συμεών ιερομ., Αγαπητού, Μακαρίου
18	T	Ιωάννου ιερομάρτυρος, Ευθυμίου
19	Π	Παφνουστίου ιερομ., Γεωργίου ομολογητού
20	Π	Θεοδώρου, Τριχινά, Ζακχαίου
21	Σ	Ιανουαρίου ιερομ., Μαξιμιανού Πατρ. Κων/λεως
22	K	<b>+ ΤΩΝ ΜΥΡΟΦΟΡΩΝ.</b> Θεοδώρου Συκεώτη, Ναθαναήλ Αποστόλου
23	Δ	+Αγ. Γεωργίου του Τροπαιοφόρου
24	T	Ελισάβετ θαυματουργού, Νικολάου νεομάρτυρος
25	T	+ Αποστόλου και Ευαγγελιστού Μάρκου
26	Π	Βασιλείου Αμασίας ιερομάρτυρος
27	Π	Συμεών Επισκ. Ιεροσολύμων, Ευλογίου
28	Σ	Των εν Κυζίκω 9 μαρτύρων, Ρούφου οσίου, Θεοχάρους
29	K	<b>+ ΤΟΥ ΠΑΡΑΛΥΤΟΥ.</b> Ιάσωνος και Σωσιπάτρου εκ των 70
30	Δ	+Ιακώβου Αποστόλου, Αργυρής Νεομάρτυρος

## ΑΠΡΙΛΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Φιλιπ. δ' 4-9	Ιωάν. ιβ' 1-18	--
8	Πράξ. α' 1-8	Ιωάν. α' 1-17	--/Β'
15	Πράξ. ε' 12-20	Ιωάν. κ' 19-31	--/Α'
22	Πράξ. ιστ' 1-7	Μαρκ. ιε' 43-47, ιστ' 1-8	β'/Δ'
29	Πράξ. θ' 32-42	Ιωάν. ε' 1-15	γ'/Ε'

«Ἐὰν ὁμολογήσῃς ἐν τῷ στόματί σου  
Κύριον Ἰησοῦν, καὶ πιστεύσῃς ἐν τῇ καρδίᾳ σου  
ὅτι ὁ Θεὸς αὐτὸν ἡγειρεν ἐκ νεκρῶν, σωθήσῃ.»  
(Ρωμ. 10:9)



Άγ. Ευτυχία  
(16 Απριλίου)

# ΜΑΪΟΣ 2018

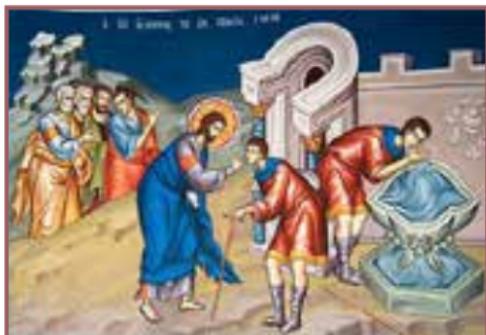
1	T	Ιερεμίου προφ., Ευθυμίου εκ Δημητσάνης
2	T	+ <b>Μεσοπεντηκοστής.</b> Ανακομιδή Λειψάνων Μεγ. Αθανασίου
3	P	Τιμοθέου και Μαύρας, Διοδώρου μαρτύρων
4	P	Πελαγίας μάρτυρος, Ιλαρίου ιερομάρτυρος
5	S	+ <b>Ειρήνης μεγαλομάρτυρος,</b> Νεοφύτου, Κλαυδίου μ.
6	K	+ <b>ΤΗΣ ΣΑΜΑΡΕΙΤΙΔΟΣ.</b> Ιώβ Δικαίου, Σεραφείμ οσίου
7	D	Του εν ουρανώ φανέντος τιμίου Σταυρού
8	T	+ <b>Ιωάννου του Θεολόγου,</b> Αρσενίου του Μεγάλου
9	T	+ <b>Χριστοφόρου μάρτ.</b> , Ησαΐου προφήτου
10	P	Σίμωνος Αποστόλου του Ζηλωτού
11	P	+ <b>Κυρίλλου και Μεδοθίου ισαποστόλων</b>
12	S	Επιφανίου Επ. Κύπρου, Γερμανού
13	K	+ <b>ΤΟΥ ΤΥΦΛΟΥ.</b> Γλυκερίας μάρτ. Σεργίου ομολογητού
14	D	Ισιδώρου, Θεράποντος, Λεοντίου
15	T	Αχιλλέϊου Λαρίσσης, Παχωμίου του Μεγάλου
16	T	+ <b>Απόδοσις του Πάσχα.</b> Θεοδώρου ηγιασμένου, Γεωργίου ομολογητού
17	P	+ <b>ΤΗΣ ΑΝΑΛΗΨΕΩΣ.</b> Ανδρονίκου και Ιουνίας εκ των 70, Νικολάου νεομάρτ.
18	P	Πέτρου, Διονυσίου, Ηρακλείου μάρτ.
19	S	Πατρικίου, Μενάνδρου, Πολυαίνου μαρτύρων
20	K	+ <b>ΑΓ. ΠΑΤΕΡΩΝ Α' Όικ. Συνόδου,</b> θαλλελαίου, Νικήτα μαρτ., Λυδίας Φιλιππησίας
21	D	+ <b>Κωνσταντίνου και Ελένης, ισαποστόλων</b>
22	T	Βασιλίσκου μάρτ., Δημητρίου και Παύλου μαρτ.
23	T	Μιχαήλ επισκόπου Συνάδων, Συνεσίου επισκόπου Καρπασίας
24	P	Συμεών Στυλίτου, Μελετίου μάρτυρος
25	P	Γ' Εύρεσις Κεφ. Τιμ. Προδρόμου, Κελεστίνου μάρτυρος
26	S	<b>Ψυχοσάββατο.</b> Κάρπου κ' Άλφαιου εκ των 70, Αβερκίου μαρτ.
27	K	+ <b>ΤΗΣ ΠΕΝΤΗΚΟΣΤΗΣ.</b> Ελαδίου ιερομ., Ιωάννου Ρώσου ομολογητού
28	D	+ <b>ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ.</b> Ανδρέου διά Χριστόν Σαλού, Ευτυχίου επ.
29	T	Θεοδοσίας μάρτ., Θεοδοσίας παρθενομάρτ.
30	T	Ισαακίου Μονής Δαλμάτων, Βαρλαάμ, Μακρίνης
31	P	Ερμείου, Ευσεβίου και Χαραλάμπους μαρτ.

# ΜΑΪΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
2	Εβρ. ιγ' 7-16	Ματθ. ε' 14-19	--
5	Πράξ. ιβ' 1-11	Ιω. η' 31-42	--
6	Πράξ. ια' 19-30	Ιωάν. δ' 5-42	δ'/Ζ'
8	Α' Ιω. α' 1-7	Ιωάν. ιθ' 25-28, κα' 24-25	--
13	Πράξ. ιστ' 16-34	Ιωάν. θ' 1-38	πλ. α' / Η'
16	Πράξ. ιη' 22-28	Ιωάν. ιβ' 36-47	--
17	Πράξ. α' 1-12	Λουκ. κδ' 36-53	--
20	Πράξ. κ' 16-18, 28-36	Ιωάν. ιζ' 1-13	πλ. β' / Ι'
27	Πράξ. β' 1-11	Ιω. ζ' 37-52, η' 12	--
28	Εφεσ. ε' 8-19	Ματθ. ιη' 10-20	--

«Άγωνίζου τὸν καλὸν ἀγῶνα τῆς πίστεως·  
ἐπιλαβοῦ τῆς αἰώνιου ζωῆς, εἰς ἣν ἐκλήθης καὶ  
ώμολόγησας τὴν καλὴν ὁμολογίαν  
ἐνώπιον πολλῶν μαρτύρων.»  
( Α' Τιμ. στ' 12 )



Κυριακή του Τυφλού  
(13 Μαΐου)

# ΙΟΥΝΙΟΣ 2018

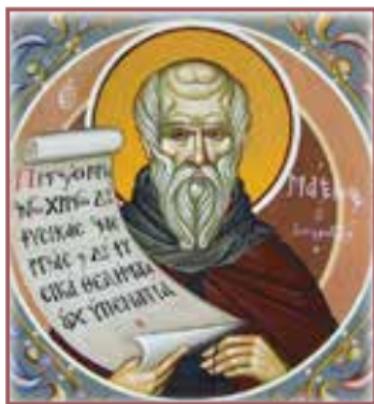
1	Π	Ιουστίνου φιλοσόφου, Πύρρου οσίου
2	Σ	Νικηφόρου Πατρ. Κων/λεως
3	Κ	+ΑΓ. ΠΑΝΤΩΝ. Α΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Λουκιλλιανού, Παύλου, Παύλης μάρτυρος
4	Δ	Μητροφάνους Πατριάρχου Κων/πόλεως, Μάρθας, Μαρίας
5	Τ	Δωροθέου επισκόπου Τύρου
6	Τ	Ιλαρίωνος Δαλμάτων, Αττάλου θαυματουργού
7	Π	Θεοδότου Αγκύρας Ζηναΐδος
8	Π	Ανακ. Λειψ. Θεοδώρου στρατ., Μαρκιανού
9	Σ	Κυρίλλου Πατριάρχου Αλεξανδρείας
10	Κ	+Β΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Ανακομιδή Λειψάνων Αγίου Κοσμά του Αιτωλού
11	Δ	+Βαρθολομαίου και Βαρνάβα Αποστόλων
12	Τ	Ονουφρίου οσίου, Πέτρου του εν Άθω
13	Τ	Ακυλίνης μάρτυρος, Διοδώρου μ.
14	Π	+Μεθοδίου και Κυριλλου, Ελισσαίου προφήτου
15	Π	Αμώς προφήτου, Αχαιϊκού, Στεφανά αποστόλων
16	Σ	Τύχωνος και 40 μαρτύρων
17	Κ	+Γ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Ισαύρου, Μανουήλ, Σαβήλ, Ισμαήλ μαρτ.
18	Δ	Λεοντίου εξ Αιγίνης, Υπατίου
19	Τ	Ιούδα Θαδδαίου αποστ., Ζωσιμά, Παϊσίου
20	Τ	Μεδοθίου Πατάρων, Νικολάου Καβάσιλα
21	Π	Αφροδισίου, Ιουλιανού μάρτ. Ταρσού, Τερεντίου
22	Π	Ευσεβίου, Ζήνωνος και Ζηνά μαρτύρων
23	Σ	Αριστοκλέους μάρτ., Αγριππίνης μάρτ.
24	Κ	+Δ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Γενέθλιον Τιμ. Προδρόμου, Αθανασίου εκ Πάρου
25	Δ	Φεβρωνίας, Ορεντίου, Προκοπίου νεομάρτυρος
26	Τ	Δαβίδ εν Θεσ/νίκη, Ιωάννου επ. Γοτθίας
27	Τ	Σαμψών ξενοδόχου, Ιωάννας, Μαρίας, Μυροφόρων
28	Π	Ανακομιδή λειψάνων Κύρου και Ιωάννου Αναργύρων
29	Π	+ ΠΕΤΡΟΥ & ΠΑΥΛΟΥ των πρωτοκορυφαίων Αποστόλων
30	Σ	+ Σύναξις των Αγ. Ενδόξων 12 Αποστόλων

# ΙΟΥΝΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
3	Εβρ. ια' 33-40, ιβ' 1-2	Ματθ. ι' 32-33, 37-38, ιθ' 27-30	πλ. δ' / Α'
10	Ρωμ. β' 10-16	Ματθ. δ' 18-23	α' / Β'
17	Ρωμ. ε' 1-10	Ματθ. στ' 22-33	β' / Γ'
24	Ρωμ. γ' 11-14, ιδ' 1-4	Λκ. α' 1-25, 57-68, 76-80	γ' / Δ'
29	Β' Κορ. ια' 21-33 - ιβ' 1-9	Ματθ. ιστ' 13-19	--
30	Α' Κορ. δ' 9-16	Ματθ. θ' 36, ι' 1-8	--

«Θεὸν ὁμολογοῦσιν εἰδέναι, τοῖς δὲ ἔργοις ἀρνοῦνται,  
βδελυκτοὶ ὄντες καὶ ἀπειθεῖς καὶ  
πρὸς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν ἀδόκιμοι.»  
(Τίτ. α' 16)



Αγ. Μάξιμος ο Ομολογητής  
(13 Ιουνίου)

# ΙΟΥΛΙΟΣ 2018

1	K	+ Ε΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Αγίων Αναργύρων Κοσμά και Δαμιανού
2	Δ	Κατάθεσις Τιμίας Εσθήτος της Θεοτόκου
3	T	Υακίνου, Θεοδότης μαρτύρων, Ανατολίου
4	T	Ανδρέου μελωδού Αρχιεπ. Κρήτης, Μάρθας
5	Π	Αθανασίου εν Άθω και Λαμπαδού οσίων
6	Π	Σισώη οσίου, Αρχίππου, Φιλήμονος, Ονησίμου αποστόλων
7	Σ	+ <b>Κυριακής Μεγαλομάρτυρος</b> , Θωμά του εν Μαλεώ
8	K	+ ΣΤ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. <b>Προκοπίου μεγαλομάρτυρος</b> , Θεοφίλου οσίου
9	Δ	Παγκρατίου ιερομάρτυρος, Μιχαήλ νεομάρτυρος
10	T	Των εν Νικοπόλει 45 μαρτύρων, Γεωργίου
11	T	Ευφημίας μεγαλομάρτυρος, Όλγας ισαποστόλου
12	Π	Πρόκλου και Ιλαρίου μαρτύρων, Βερονίκης, <b>Παϊσίου Αγιορείτου</b>
13	Π	Σύναξης Αρχαγγέλου Γαβριήλ, Στεφάνου οσίου
14	Σ	+ <b>Νικοδήμου Αγιορείτου</b> , Ακύλα αποστ. Ιωσήφ Θεσ/κης
15	K	+ <b>ΑΓ. ΠΑΤΕΡΩΝ</b> . Κηρύκου και Ιουλίτης μαρτ. Βλαδιμήρου ισαποστόλου
16	Δ	Αθηνογένους ιερομάρτυρος, Φαύστου μάρτ.
17	T	+ <b>Μαρίνης μεγαλομάρτυρος</b> , Κλήμεντος
18	T	Αιμιλιανού, Παύλου, Θεής, Ουαλεντίνης μαρτύρων
19	Π	Μακρίνης, Δίου οσίου, Θεοδώρου επισκόπου
20	Π	+ <b>Προφήτου Ηλιού του Θεσβίτου</b>
21	Σ	Συμεών του διά Χριστόν Σαλού, Παρθενίου Άρτης
22	K	+ <b>Η΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Μαρκέλλης της Χιοπολίτιδος</b> , Μαρίας Μαγδαληνής
23	Δ	Φωκά ιερομάρτυρος, Ιεζεκιήλ προφήτου
24	T	Χριστίνης μεγαλομάρτυρος, Αθηναγόρα
25	T	+ <b>Κοίμησις Αγίας Άννης</b> , Ολυμπιάδος
26	Π	+ <b>Παρασκευής αθληφόρου</b> , Ερμολάου ιερομάρτ.
27	Π	+ <b>Παντελεήμονος μεγαλομάρτυρος</b>
28	Σ	+ <b>Ειρήνης Χρυσοβαλάντου</b> , Προχώρου Νικάνορος
29	K	+ <b>Θ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ</b> . Καλλινίκου μάρτυρος, Θεοδότης και τέκνων μαρτύρων
30	Δ	Σίλα Σιλουανού, Κρήσκεντος, Ανδρονίκου
31	T	Προεόρτια Προόδου Τιμίου Σταυρού

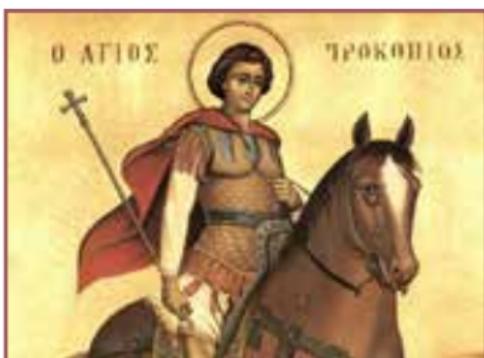
# ΙΟΥΛΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Α' Κορ. ιβ' 27-31, ιγ' 1-8	Ματθ. η' 28-34, θ' 1	δ'/ Ε'
8	Ρωμ. ιβ' 6-14	Ματθ. θ' 1-8	πλ. α' / ΣΤ'
15	Τιτ. γ' 8-15	Ματθ. ε' 14-19	πλ. β' / Ζ'
20	Ιακ. ε' 10-20	Λουκ. δ' 22-30	--
22	Α' Κορ. α' 10-17	Ματθ. ιδ' 14-22	βαρύς / Η'
25	Γαλ. δ' 22-27	Λουκ. η' 16-21	--
26	Γαλ. γ' 23-29, δ' 1-5	Μαρκ. ε' 24-34	--
27	Β' Τιμ. β' 1-10	Ιωαν. ιε' 17-27, ιωτ' 1-2	--
28	Πραξ. στ' 1-7	Ματθ. ιε' 32-39	--
29	Α' Κορ. γ' 9-17	Ματθ. ιδ' 22-34	πλ. δ' / θ'

«Δι' αὐτοῦ οὖν ἀναφέρωμεν θυσίαν αἰνέσεως διὰ παντὸς τῷ Θεῷ, τοῦτ' ἔστι καρπὸν χειλέων ὁμολογούντων τῷ ὄνόματι αὐτοῦ.»

(Εβρ. ιγ' 15)



Άγ. Προκόπιος  
(8 Ιουλίου)

# ΑΥΓΟΥΣΤΟΣ 2018

1	T	+ Πρόοδος του Τιμίου Σταυρού, 7 Μακαβαίων ( <b>Αρχή Νηστείας</b> )
2	P	Ανακομιδή λειψάνων πρωτομάρτυρος Στεφάνου
3	P	Δαλμάτου, Ισαακίου, Φαύστου οσίου
4	S	Των εν Εφέσω 7 παιδών, Ευδοκίας οσιού.
5	K	+ Ι΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Ευσιγνίου, Νόννης, Ευγενίου οσίου
6	D	+ Η ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΙΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΧΡΙΣΤΟΥ
7	T	Δομετίου οσίου, Νικάνωρος οσίου
8	T	Αιμιλιανού, Μύρωνος, Τριανταφύλλου νεομ.
9	P	Ματθία Αποστόλου, των εν Χαλκή Πύλη 10 Μαρτ.
10	P	Λαυρεντίου διακόνου, Ξύστου επ. Ρώμης
11	S	Εύπλου διακόνου, Νήφωνος πατριάρχου Κων/λεως
12	K	+ ΙΑ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Φωτίου και Ανικήτου μαρτύρων, Παμφίλου
13	D	+ Απόδοσις Μεταμορφώσεως, Μαξίμου ομολογητού
14	T	Μιχαίου προφήτου, Μαρκέλλου ιερομάρτ.
15	T	+ Η ΚΟΙΜΗΣΙΣ ΤΗΣ ΥΠΕΡΑΓΙΑΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ
16	P	Αγίου Μανδηλίου, Τιμοθέου, Ευρίπου
17	P	Μύρωνος, Παύλου & Ιουλιανής μαρτύρων
18	S	Φλώρου, Λαύρου, Λέοντος και Ερμού μαρτύρων
19	K	+ ΙΒ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Ανδρέου στρατηλάτου, Ευτυχιανού μάρτυρος
20	D	Σαμουήλ προφήτου, Λουκίου μάρτυρος
21	T	Θαδδαίου Αποστόλου εκ των 70, Βάσσης
22	T	Αγαθονίκου, Ανθούσης, Αριάδνης
23	P	+ Απόδοσις Κοιμήσεως Θεοτόκου, Ειρηναίου ιερομάρτ.
24	P	+ Κοσμά Αιτωλού, Διονυσίου Ζακύνθου
25	S	+ Βαρθολομαίου Αποστόλου, Τίτου επ. Γορτύνης
26	K	+ ΙΓ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Ανδριανού και Ναταλίας μαρτύρων
27	D	+ Φανουρίου νεομάρτυρος, Ποιμένος οσίου
28	T	Μωυσέως Αιθίοπος, Διομήδους, Λαυρεντίου
29	T	+ Αποτομή Κεφαλής Τιμίου Προδρόμου ( <b>νηστεία</b> )
30	P	Αλεξάνδρου, Ιωάννου, Παύλου νέων πατριαρχών Κων/λεως
31	P	Κατάθεσις τιμίας Ζώνης της Θεοτόκου

# ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ-ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Εβρ. ια'33-40, ιβ'1-2	Ματθ. ι'16-22	--
5	Α' Κορ. δ'9-16	Ματθ. ιζ'14-23	α' / Ι'
6	Β' Πετρ. α'10-19	Ματθ. ιζ'1-9	--
12	Α' Κορ. θ'2-12	Ματθ. ιη'23-35	β' / ΙΑ'
15	Φιλιπ. β'5-11	Λουκ. ι'38-42, ια'27-28	--
19	Α' Κορ. ιε'1-11	Ματθ. ιθ'16-26	γ' / Α'
26	Α' Κορ. ιστ'13-24	Ματθ. κα'33-42	δ' / Β'
29	Πραξ. ιγ'25-33	Μαρκ. στ'14-30	--

«Ἐὰν ὁμολογῶμεν τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν,  
πιστός ἐστι καὶ δίκαιος, ἵνα ἀφῇ ἡμῖν  
τὰς ἀμαρτίας καὶ καθαρίσῃ ἡμᾶς  
ἀπὸ πάσης ἀδικίας.»  
(Α' Ιωάν. α' 9)



Παναγία της Τήνου σε περιφορά  
(15 Αυγούστου)

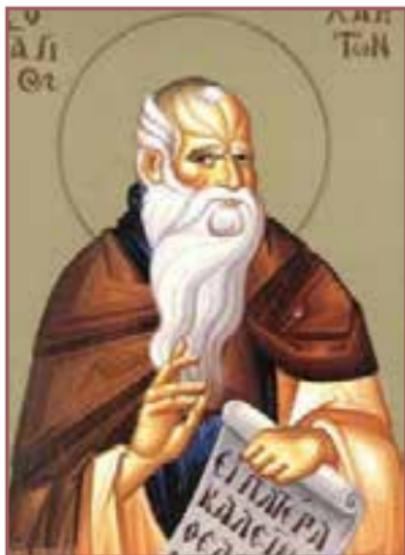
# ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2018

1	Σ	+ Αρχή της Ινδίκτου, Συμεών Στυλίτου, Μελετίου
2	Κ	+ ΙΔ΄ ΜΑΤΘΑΙΟΥ. Μάμαντος μάρτυρος, Ιωάννου πατρ. Κων/λεως Ανθίμου ιερομ., Θεοκτίστου, Χαρίτωνος
3	Δ	Μωυσέως προφ. Βαβύλα ιερομάρτυρος
4	Τ	+ Ζαχαρίου και Ελισάβετ, Αβδαίου μάρτυρος
5	Τ	Ανάμνησις θαύματος αρχαγγέλου Μιχαήλ
6	Π	Σώζοντος, Ευψυχίου μαρτύρων
7	Π	+ Γενέθλιον Υπεραγ. Θεοτόκου, Αθανασίου νεομ.
8	Σ	
9	Κ	+ ΠΡΟ ΤΗΣ ΥΨΩΣΕΩΣ. Ιωακείμ και Άννης Θεοπατόρων
10	Δ	Μηνοδώρας, Μητροδώρας, Νυμφοδώρας μαρτύρων
11	Τ	Θεοδώρας οσίας, Ευανθίας μάρτ.
12	Τ	+ Απόδοσις Γεννήσεως Θεοτόκου, Αυτονόμου, Ιουλιανού
13	Π	Κορηνλίου εκατοντάρχου, Λεοντίου, Σελεύκου μαρτ.
14	Π	+ Η ΥΨΩΣΙΣ ΤΟΥ ΤΙΜΙΟΥ ΣΤΑΥΡΟΥ (νηστεία)
15	Σ	Νικήτα μάρτ., Φιλοθέου οσίου, Συμεών Θεο/νίκης
16	Κ	+ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΥΨΩΣΙΝ. Ευφημίας μεγαλομάρτ., Μελιτίνης μάρτ.
17	Δ	+ Σοφίας, Πίστεως, Ελπίδος, Αγάπης
18	Τ	Ευμενίου επ. Γορτύνης, Αριάδνης μ.
19	Τ	Τροφίμου, Σαββατίου, μαρτύρων
20	Π	+ Ευσταθίου μεγαλομάρτ., Θεοπίστης, Αγαπίου μαρτ.
21	Π	Κοδράτου Αποστόλου, Ιωνά προφήτου
22	Σ	Φωκά ιερομ. Φωκά κηπουρού, Ισαάκ και Μαρτίνου
23	Κ	+ Α΄ ΛΟΥΚΑ. Σύλληψις Ιωάννου του Προδρόμου, Νικολάου
24	Δ	+ Θέκλης ισαποστόλου, Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης
25	Τ	Ευφροσύνης οσίας, Παφνουσίου μάρτυρος
26	Τ	+ Μετάστασις Αγίου Ιωάννου του Θεολόγου
27	Π	Αριστάρχου αποστόλου, Καλλιστράτου μάρτυρος
28	Π	Χαρίτωνος ομολογητού, Βαρούχ προφήτου
29	Σ	Κυριακού αναχωρητού, Πετρωνίας μάρτυρος
30	Κ	+ Β΄ ΛΟΥΚΑ. Γρηγορίου ιερομάρτυρος επισκόπου Αρμενίας

# ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Α'Τιμ. β' 1-7	Λουκ. δ' 16-22	—
2	Β'Κορ. α' 21-24, β' 1-4	Ματθ. κβ' 2-14	πλ. α' / Γ'
8	Φιλιπ. β' 5-11	Λουκ. ι' 38-42, ια' 27-28	—
9	Γαλ. στ' 11-18	Ιωάν. γ' 13-17	πλ. β' / Δ'
14	Α'Κορ. α' 18-24	Ιωάν. ιθ' 6-11, 13-20, 25-28, 30	—
16	Γαλ. β' 16-20	Mk. η' : 34-38, θ' : 1	Βαρύς / Ε'
23	Γαλ. δ' 22-27	Λουκ. ε' 1-11	πλ. δ' / ΣΤ'
26	Α'Ιω. δ' 12-19	Ιωάν. ιθ' 25-27, κα' 24-25	—
30	Β' Κορ. θ' 6-11	Λοθκ. στ' 31-36	α' / Ζ



«Ἐν τούτῳ  
γινώσκετε  
τὸ πνεῦμα  
τοῦ Θεοῦ·  
πᾶν πνεῦμα  
δὲ ὁμολογεῖ  
Ἰησοῦν Χριστὸν  
ἐν σαρκὶ<sup>1</sup>  
ἐληλυθότα,  
ἐκ τοῦ Θεοῦ  
ἐστι.»  
(Α'Ιωάν. δ' 2)

Οσιος Χαριτων  
(28 Σεπτεμβρίου)

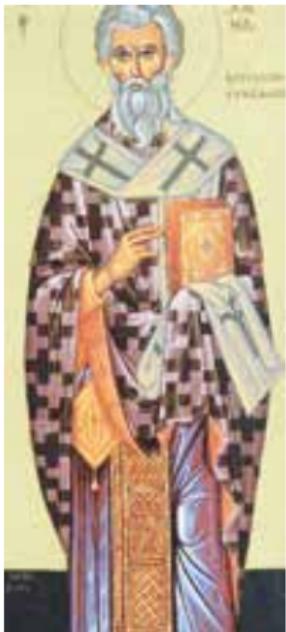
# ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 2018

1	Δ	Ανανίου Αποστόλου, Ρωμανού μελωδού
2	Τ	Κυπριανού ιερομάρτυρος, Ιουστίνης
3	Τ	+ Διονυσίου Αρεοπαγίτου, Θεαγένους μάρτυρος
4	Π	Ιεροθέου επισκόπου Αθηνών
5	Π	Χαριτίνης, Ευδοκίμου, Μαμέλχθης μαρτύρων
6	Σ	+ Θωμά Αποστόλου, Ερωτηίδος μάρτ., Κενδέα οσίου
7	K	+ Γ' ΛΟΥΚΑ. Σεργίου και Βάκχου μεγαλομ. Πολυχρονίου
8	Δ	Πελαγίας οσίας, Πελαγίας παρθενομάρτυρος
9	Τ	Ιακώβου Αλφαίου, Ανδρονίκου και Αθανασίας
10	Τ	Ευλαμπίου και Ευλαμπίας μαρτύρων, Θεοφίλου ομολογητού
11	Π	Φιλίππου διακόνου, Ζηναΐδος μάρτ.
12	Π	Συμεών του νέου Θεολόγου, Πρόβου, Ανδρονίκου
13	Σ	Κάρπου, Παπύλου, Αγαθοδώρου
14	K	+ Δ' ΛΟΥΚΑ. ΑΓ. ΠΑΤΕΡΩΝ Ζ' Οικ. Συνόδου. Κοσμά του μελωδού
15	Δ	Λουκιανού ιερομάρτυρος
16	Τ	Λογγίνου εκαντοντάρχου
17	Τ	Ωσή προφήτου, Ανθίμου
18	Π	+ Λουκά Ευαγγελιστού, Μαρίνου μάρτυρος, Ιουλιανού οσίου
19	Π	Ιωήλ προφήτου, Ουάρου μάρτυρος, Κλεοπάτρας οσίας
20	Σ	+ Γερασίμου Κεφαλληνίας, Αρτεμίου μεγαλομ.
21	K	+ ΣΤ' ΛΟΥΚΑ. Χριστοδούλου, Σωκράτους, Ιλαρίωνος
22	Δ	Αθερκίου, των εν Εφέσω 7 παίδων
23	T	+ Ιακώβου Αδελφοθέου, Ιγνατίου Κων/λεως
24	T	Αρέθα μεγαλομάρτυρος, Σεβαστιανής μάρτυρος
25	Π	Ταβιθάς, Μαρκιανού και Μαρτυρίου μαρτύρων
26	Π	+ Δημητρίου μεγαλομάρτυρος Θεσσαλονίκης
27	Σ	Νέστορος μεγαλομάρ., Πρόκλης συζύγου Πιλάτου
28	K	+ Ζ' ΛΟΥΚΑ. Αγ. Σκέπης Θεοτόκου
29	Δ	Αναστασίας της Ρωμαίας, Αβραμίου οσίου
30	T	Κλεόπα, Αρτεμία εκ των 70, Ζηνοβίου, Ζηνοβίας
31	T	Στάχυος, Απελλού, Αριστοβούλου, Ναρκίσσου εκ των 70

# ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
6	Α' Κορ. δ' 9-16	Ιω. κ' 19-31	--
7	Β' Κορ. ιδ' 31-33, ιβ' 1-9	Λουκ. ζ' 11-16	β' / Η'
14	Τιτ. γ' 8-15	Λουκ. η' 5-15	γ' / θ'
18	Κολασ. δ' 5-11, 14-18	Λουκ. ι' 16-21	--
20	Β' Κορ. γ' 12-18	Λουκ. ζ' 1-10	--
21	Γαλ. β' 16-20	Λουκ. η' 26-39	δ' / Ι'
26	Β' Τιμ. β' 1-10	Ιωάν. ιε' 17-27, ιστ' 1-2	--
28	Γαλ. στ' 11-18	Λουκ. η' 41-56	πλ. α' / ΙΑ'



«Πᾶν πνεῦμα ὁ  
μὴ ὁμολογεῖ τὸν  
Ίησοῦν Χριστὸν  
ἐν σαρκὶ ἐληλυθότα,  
ἐκ τοῦ Θεοῦ οὐκ ἔστι.»  
(Α' Ιωάν. δ' 3)

Οσιος Θεόφιλος,  
ο ομολογητής  
(10 Οκτωβρίου)

# ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ 2018

1	Π	+ Κοσμά και Δαμιανού των Αναργύρων
2	Π	Ακινδύνου, Πηγασίου, Ελπιδοφόρου μαρτύρων
3	Σ	Ακεψιμά, Αειθαλά, Ιωσήφ μ., Γεωργίου Νεαπολίτου
4	Κ	+ <b>Ε΄ ΛΟΥΚΑ.</b> Ιωαννικίου οσίου, Ερμαίου ιερομ. Νικάνδρου
5	Δ	Γαλακτίωνος & Επιστήμης μαρτύρων, Ερμά Αποστ.
6	Τ	Παύλου Αρχιεπ. Κων/λεως, Λουκά οσίου
7	Τ	Των εν Μελιτινή 33 μαρτύρων, Λαζάρου
8	Π	+ <b>Παμμεγίστων Ταξιαρχών Μιχαήλ &amp; Γαβριήλ</b>
9	Π	+ <b>Νεκταρίου Αιγίνης</b> , Ονησιφόρου μάρτ.
10	Σ	Ολυμπά, Ροδίωνος, Εράστου εκ των 70, Αρσενίου
11	Κ	+ <b>Η΄ ΛΟΥΚΑ.</b> Μηνά μεγαλομάρτυρος, Βίκτωρος και Βικεντίου
12	Δ	+ <b>Ιωάννου Ελεήμονος</b> , Νείλου ασκητού
13	Τ	+ <b>Ιωάννου του Χρυσοστόμου</b> , Δαμασκηνού
14	Τ	+ <b>Φιλίππου Αποστόλου</b> , Κων/νου νεομάρτυρος
15	Π	Γουρία, Σαμωνά, Παϊσίου οσίων ( <b>Αρχή νηστείας</b> )
16	Π	+ <b>Ματθαίου Αποστόλου και Ευαγγελιστού</b>
17	Σ	Γρηγορίου Νεοκαισαρείας, Γενναδίου και Μαξίμου
18	Κ	+ <b>Θ΄ ΛΟΥΚΑ.</b> Πλάτωνος μεγαλομ. Ρωμανού μάρτυρος
19	Δ	Αβδιού προφήτου, Βαρλαάμ μάρτυρος, Ηλιοδώρου
20	Τ	Γρηγορίου Δεκαπολίτου, Πρόκλου
21	Τ	+ <b>ΤΑ ΕΙΣΩΔΙΑ ΤΗΣ ΥΠΕΡΑΓΙΑΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ</b>
22	Π	Αρχίππου, Φιλήμονος και Ονησίμου αποστόλων
23	Π	Αμφιλοχίου επ. Ικονίου, Σισινίου ομολογητού
24	Σ	Κλήμεντος Ρώμης, Πέτρου Αλεξανδρείας, Ερμογένους
25	Κ	+ <b>ΙΓ΄ ΛΟΥΚΑ.</b> Αικατερίνης Μεγαλομάρτυρος, Μερκουρίου μεγαλομ.
26	Δ	+ <b>Στυλιανού οσίου, Νίκωνος του "Μετανοείτε"</b>
27	Τ	Ιακώβου του Πέρσου, Θεοδοσίου, Ναθαναήλ
28	Τ	Στεφάνου νέου ομολογητού, Ειρηνάρχου
29	Π	Παραμόνου και 370 μαρτύρων, Φαίδρου μάρτυρος
30	Π	+ <b>Ανδρέου του Πρωτοκλήτου</b>

# ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
1	Α' Κορ. ιβ' 27-31, ιγ' 1-8	Ματθ. Ι' 1,5-8	—
4	Εφεσ. β' 4-10	Λουκ. ιστ' 19-31	πλ. β' / Α'
8	Εβρ. β' 2-10	Λουκ. Ι' 16-21	—
9	Α' Θεσ. ε' 9 - 13, 24-28	Λουκ. ιγ' 31-35	—
11	Β' Κορ. δ' 6-15	Λουκ. Ι' 25-37	βαρύς / Β'
16	Ρωμ. Ι' 11-21, ια' 1-2	Ματθ. θ' 9-13	—
18	Εφεσ. δ' 1-7	Λουκ. ιβ' 16-21	πλ. δ' / Γ'
21	Εβρ. θ' 1-7	Λουκ. Ι' 38-42, ια' 27-28	—
25	Γαλ. γ' 23-29, δ' 1-5	Λουκ. ιη' 18-27	α' / Δ
30	Α' Κορ. δ' 9-16	Ιω. α' 35-52	—

«“Ος ἂν όμολογήσῃ ὅτι Ἰησοῦς ἐστιν  
ό νιὸς τοῦ Θεοῦ, ὁ Θεὸς ἐν αὐτῷ μένει  
καὶ αὐτὸς ἐν τῷ Θεῷ.»

(Α' Ιωάν. δ' 15)



Οσιος Στέφανος ο Νέος Ομολογητής  
(28 Νοεμβρίου)

# ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ 2018

1	Σ	Ναούμ προφ., Φιλαρέτου οσίου, Θεοκλήτου, Ανανίου
2	Κ	+ <b>ΙΔ' ΛΟΥΚΑ.</b> Αββακούμ προφήτου, Μυρόπης μάρτυρος
3	Δ	Σοφονίου προφ. Αγγελή νεομ. του εν Χίω
4	Τ	+ <b>Βαρβάρας μεγαλομάρτυρος,</b> Ι. Δαμασκηνού
5	Τ	+ <b>Σάββα οσίου του ηγιασμένου</b>
6	Π	+ <b>Αγ. Νικολάου αρχιεπ. Μύρων της Λυκίας</b>
7	Π	Αμβροσίου Μεδιολάνων, Γερασίμου Ευβοίας
8	Σ	Σωσθένους, Απολλώ, Τυχικού αποστόλ. Παταπίου οσ.
9	Κ	+ <b>Ι' ΛΟΥΚΑ.</b> Σύλληψις Θεοτόκου από την Αγ. Άννα
10	Δ	Μηνά Καλλικελάδου, Ερμογένους Ευγράφου μαρτύρων
11	Τ	Δανιήλ και Λουκά νέου των Στυλιτών
12	Τ	+ <b>Σπυρίδωνος επισκ. Τριμυθούντος</b>
13	Π	Ευστρατίου, Αυξεντίου και Ορέστου μάρτ.
14	Π	Θύρσου, Φιλήμονος, Απολλωνίου μαρτύρων
15	Σ	+ <b>Ελευθερίου ιερομάρτυρος και μητρός Ανθίας</b>
16	Κ	+ <b>ΙΑ΄ ΛΟΥΚΑ, Αγ. Προπατόρων.</b> Αγγαίου προφ. Θεοφανούς, Μοδέστου
17	Δ	+ <b>Διονυσίου Ζακύνθου,</b> Δανιήλ προφήτου
18	Τ	Σεβαστιανού και των συν αυτώ μαρτ.
19	Τ	Βονιφατίου Ταρσού, Ευτυχίου μάρτ. Θεσσαλονίκης
20	Π	+ <b>Ιγνατίου Θεοφόρου,</b> Φιλογονίου
21	Π	Θεμιστοκλέους μάρτυρος, Ιουλιανής
22	Σ	Αναστασίας φαρμακολυτρίας
23	Κ	+ <b>ΠΡΟ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΟΥ ΓΕΝΝΗΣΕΩΣ.</b> Των εν Κρήτη 10 μαρτύρων
24	Δ	Ευγενίας οσιομάρτυρος
25	Τ	+ <b>Η ΓΕΝΝΗΣΙΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ</b>
26	Τ	+ <b>Σύναξις Υπεραγίας Θεοτόκου</b>
27	Π	+ <b>Στεφάνου Πρωτομάρτ.</b> , Θεοδώρου ομολογ.
28	Π	Των εν Νικομηδείᾳ 20.000 μαρτύρων
29	Σ	Των 14.000 αναιρεθέντων νηπίων
30	Κ	+ <b>ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΓΕΝΝΗΣΗ.</b> Ανυσίας οσιομάρτυρος, Φιλεταίρου
31	Δ	Μελάνης οσίας

# ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ

## ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΗΜ	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ	ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ	ΗΧΟΣ - ΕΩΘΙΝΟΝ
2	Εφεσ. στ' 10-17	Λουκ. ιη' 35-43	β' / Ε'
4	Γαλ. γ' 23-29, δ' 1-5	Μάρκ. ε' 24-34	--
5	Γαλ. ε' 22-26, στ' 1-2	Ματθ. ια' 27-30	--
6	Εβρ. ιγ' 17-21	Λουκ. στ' 17-23	--
9	Γαλ. δ' 22-27	Λουκ. ιγ' 10-17	γ' / ΣΤ'
12	Εφεσ. ε' 8-19	Ιω. ι': 9-16	--
15	Β' Τιμ. α' 8-18	Μάρκ. β' 23-28, γ' 1-5	--
16	Κολ. γ' 4-11	Λουκ. ιδ' 16-24	δ' / Ζ'
17	Εβρ. ια' 33-40, ιβ' 1-2	Μάρκ. θ' 42-50, ι' 1	--
20	Εβρ. ι' 32-38	Μάρκ. θ' 33-41	--
23	Εβρ. ια' 9-10, 32-40	Ματθ. α' 1-25	πλ. α' / Η'
25	Γαλ. δ' 4-7	Ματθ. β' 1-12	--
26	Εβρ. β' 11-18	Ματθ. β' 13-23	--
27	Πραξ. στ' 8-15, ζ' 1-5, 47-60	Ματθ. κα' 33-42	--
30	Γαλ. α' 11-19	Ματθ. β' 13-23	πλ. β' / θ

«Πολλοὶ πλάνοι  
είστηλθον εἰς τὸν  
κόσμον, οἱ μὴ  
όμοιογοῦντες  
Ίησοῦν Χριστὸν  
ἐδχόμενον ἐν  
σαρκὶ· οὗτος ἐστιν  
ὁ πλάνος καὶ ὁ  
ἀντίχριστος.»  
(Β' Ιωάν. α' 7)



Αγ. Ιωάννης ο Δαμασκηνός  
(4 Δεκεμβρίου)

# JANUARY 2018

1	M	<b>CIRCUMCISION OF OUR LORD, Basil the Great</b>
2	T	Sylvester of Rome
3	W	Prophet Malachi, Gordius
4	T	Synaxis of the 70 Apostles
5	F	Theopemptus and Theonas the Martyrs, Syglitiki
6	S	<b>+ HOLY THEOPHANY OF OUR LORD</b>
<b>7</b>	<b>S</b>	<b>+ SYNAXIS OF ST. JOHN THE BAPTIST</b>
8	M	George the Chozebite, Dominica
9	T	Polyeутus the Martyr, Eustratius
10	W	<b>+ Gregory of Nyssa</b> , Domitian of Melitini
11	T	Theodosius, Agapius
12	F	Tatiana, Efthasia, Mertius the Martyr
13	S	Hermylus and Stratonicus, Maximus
<b>14</b>	<b>S</b>	<b>+ AFTER THEOPHANY.</b> Agnes the Martyr
15	M	Paul of Thebes
16	T	Veneration of the Chains of St. Peter
17	W	<b>+ Anthony the Great</b> , George of Ioannina
18	T	<b>+ Athanasius and Cyril Patr. of Alexandria</b>
19	F	Mark of Ephesus, Makarius of Egypt
20	S	Efthimius the Great, Eusebius, Zaharias
<b>21</b>	<b>S</b>	<b>+ 15<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. (ZACCHAEUS)</b> Maximus the Confessor, Neophytos the martyr
22	M	Timothy the Apostle
23	T	Clement the Hierom., Agathangelus the Martyr
24	W	Xeni the Righteous, Zosimas, the Righteous
25	T	<b>+ Gregory the Theologian</b> , Auxentius
26	F	Righteous Xenophon and his family, Simeon
27	S	Transfer of the Relics of St. John Chrysostom
<b>28</b>	<b>S</b>	<b>+ SUN OF PUBLICAN &amp; PHARISEE., (Triodion begins)</b>
29	M	<b>+ Trans. of the Rel. of St. Ignatius</b>
30	T	<b>+ The Three Hierarchs: Basil, Gregory, John Chrysostom</b>
31	W	<b>+ Cyrus and John the Unmercenary, Arsenius</b>

# JANUARY

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE-EOTHINON
1	Col. 2:8-12	Lk. 2:20-21, 40-52	--
6	Titus 2:11-14, 3:4-7	Matt. 3:13-17	--
7	Acts 19:1-8	Jn. 1:29-34	Pl. 2nd/9
14	Eph. 4:7-13	Matt. 4:12-17	Grave / 10
21	1 Tim. 4:9-15	Lk. 19: 1-10	Pl. 4th/11
25	Heb. 7:26-28, 8: 1-2	Jn. 10:9-16	--
28	2 Tim. 3:10-15	Luk. 18: 10-14	1st / 1
30	Heb. 13:7-16	Matt. 5:14-19	--

"I confess one baptism  
for theremission of sins."

*(Verse of the Greed)*



Holy Epiphany  
(January 6)

# FEBRUARY 2018

1	T	Tryphon, Perpetua the Martyrs
2	F	+ <b>PRESENTATION OF OUR LORD IN THE TEMPLE</b>
3	S	Symeon the God-receiver, Prop. Anna
4	S	+ <b>17<sup>th</sup> SUN OF LUKE. THE PRODIGAL SON.</b> Isidore of Pelusium, Nicholas
5	M	Agatha the Martyr
6	T	Photios of Constantinople, Bukolus
7	W	Parthenius of Lampsaca
8	T	+ <b>Theodore Stratelates</b> , Zacharias the Prophet
9	F	Nikephorus the Martyr
10	S	+ <b>Saturday of the Souls. Hieromartyr Charalambos</b>
11	S	+ <b>MEATFARE SUN.</b> Hieromartyr Vlasios, Theodora
12	M	Meletios the Antiochian, Antonios of Constantinople
13	T	Aquila and Priscilla the Apostles
14	W	Auxentius, Maron the Righteous, St. Kyrill
15	T	Onesimus the Apostle, Eusebius, Anthimos
16	F	Pamfilus the Martyr, Flavian of Constantinople
17	S	+ <b>Saturday of the Souls.</b> Theodore the Tyro, Markianos
18	S	+ <b>CHEESEFARE SUN.</b> Leo Pope of Rome, Agapetus the Confessor
19	M	+ <b>Clean Monday. (Great Lent begins).</b> Philothei of Athens, Philemon & Apphia
20	T	Leo Bishop of Catania, Agathon Pope of Rome
21	W	Timothy, Efstathious, John Patr. of Constantinople
22	T	Matryrs of Eugenius Gate
23	F	+ <b>1<sup>st</sup> Salutations.</b> Polycarp of Smyrna
24	S	+ <b>Saturday of the Souls.</b> Miracle of Kollyva by St. Theodore the Tyro. Disc. of the Head of St. John Baptist
25	S	+ <b>1<sup>ST</sup> SUN OF LENT. Sun. of Orthodoxy.</b> Tarasios, Reginus and Skopelos
26	M	Photini the Samaritan Woman, Bishop Porfirios
27	T	Stephen, Gelasius, Bishop Procopius.
28	W	Basil the Confessor

## FEBRUARY

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
2	Heb. 7:7-17	Lk. 2:22-40	-
4	1 Cor. 6: 12-20	Lk. 15: 11-32	2nd / 2
10	2 Tim. 2:1-10	Jh. 15:17-27, 16:1-2	-
11	1 Cor. 8:8-13 9:1-2	Matt. 25:31-46	3rd / 3
18	Rom. 13:11-14, 14: 1-4	Matt. 6: 14-21	4th / 4
25	Heb. 11:24-26, 32-40	Jn. 1: 44-52	Pl. 1 / 5

**“Fight to the death  
on behalf of truth,  
and the Lord God  
will fight for you.”**  
*(Wisd. Sirach. 4: 28).*



# MARCH 2018

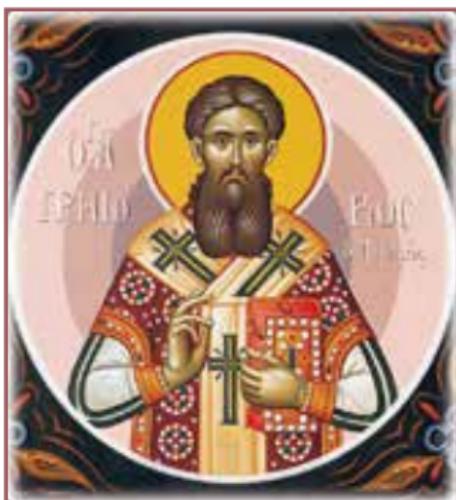
1	T	Righteous Martyr Evdokia, Markelus
2	F	+ <b>2nd Salutations.</b> Nicholas Planas
3	S	Eftropius, Vasiliskus, Cleonikus
<b>4</b>	<b>S</b>	+ <b>2<sup>ND</sup> SUN OF LENT.</b> St. Gregory Palamas, Gerasimus, Paul & Julian
5	M	Konon, Evlambius, Archelaos
6	T	The Holy 42 Martyrs of Amorion
7	W	Evgenios the Martyr, Laurence, Ephraim
8	T	Theophilactos, Hermos the Apostle
9	F	+ <b>3rd Salutations.</b> Holy Forty Martyrs of Sebaste
10	S	Kodratos of Corinth, Anastasia of Alexandria
<b>11</b>	<b>S</b>	+ <b>3<sup>RD</sup> SUN OF LENT.</b> Vener. of the Holy Cross, Theodora of Arta
12	M	Theophanes, Symeon the New Theologian
13	T	Nikephoros of Con/ple, Pouplios the Martyr
14	W	Benedict the Righteous, Efschimon,
15	T	St. Theodore, Agapios, Aristovoulos
16	F	+ <b>4<sup>TH</sup> Salutations.</b> Mart. Savvinos, Christodoulos, Romanos
17	S	+ <b>Alexios Man of God</b> , Patrick
<b>18</b>	<b>S</b>	+ <b>4<sup>TH</sup> SUN OF LENT.</b> St John of the Ladder, Cyril of Jerusalem, Trophimos mart.
19	M	Chrysanthos & Daria
20	T	The Martyred Fathers of St. Savvas Monast.
21	W	James the Confessor, Thomas I, Patr. of Constantinople
22	T	+ <b>THE GREAT CANON</b> , Basil of Ankara, Kalliniki & Vasilissa martyrs
23	F	+ <b>THE AKATHIST HYMN</b> , Nikon and the 199 Martyrs, Anatolios
24	S	Artemon, Zaharias
<b>25</b>	<b>S</b>	+ <b>5<sup>TH</sup> SUN OF LENT.</b> St. Mary of Egypt. THE ANNUNCIATION OF THE THEOTOKOS
26	M	Synaxis of the Arch. Gabriel
27	T	Matrona, Philetos and Lydia
28	W	Ilarion, Irodion of the 70
29	T	Mark, Bishop of Arethusa
30	F	John Climacus, Sosthenes Apollos, Euvoulis
31	S	+ <b>Rasing of Lazarus</b> , Ypatios & Akakius

# MARCH

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
4	Heb. 1:10-14, 2:1-3	Mk. 2: 1-12	Pl. 2nd / 6
11	Heb. 4: 14-16, 5:1-6	Mark. 8:34-38, 9:1	Grave / 7
18	Heb. 6: 13-20	Mark. 9:17-31	Pl. 4th / 8
25	Heb. 2:11-18	Lk. 1: 24-38	1st --

**“I have fought a good fight,  
I have finished my course,  
I have kept the faith.”**  
( 2 Tim. 4: 7)



St. Gregory Palamas  
(2nd Sunday of Lent)

# APRIL 2018

1	S	+ <b>PALM SUNDAY</b> , Gerontios & Vasilios, Mary of Egypt
2	M	+ <b>Great and Holy Monday</b> , Joseph Pangalos
3	T	+ <b>Great and Holy Tuesday</b> , 10 Virgins
4	W	+ <b>Great and Holy Wednesday</b> , Holy Unction
5	T	+ <b>Great and Holy Thursday</b> , The Last and Mystical Supper
6	F	+ <b>Great and Holy Friday</b> , The Passion of our Lord
7	S	+ <b>Great and Holy Saturday</b> , The Descent into Hades
8	S	+ <b>HOLY PASCHA, THE RESURRECTION OF OUR LORD</b>
9	M	+ <b>Renewal Monday</b> , Martyr Efpsychious, Platonis
10	T	+ <b>Renewal Tuesday</b> , Raphael, Nicholas, Irene
11	W	Antypa of Pergamos
12	T	Basil the Confessor and his mother Anthousa
13	F	+ <b>Life-Giving Font</b> , Martinos the confessor, Maximus, Joseph Pangalos
14	S	Poudis, Aristarchos & Trofimos the Apostles
15	S	+ <b>THOMAS SUNDAY</b> . Hieromartyr Leonidas, martyr Grescens, Anastasia
16	M	Niki, Irene, Chonia, Agapi the Virgin-martyrs
17	T	Symeon hieromartyr, Agapetos, Makarios
18	W	John the Righteous, Euthemios
19	T	Hieromartyr Paphnutius, George the Confessor
20	F	Theodor, Trichinas, Apostle Zacharias
21	S	Hieromartyr Ianouarios, Maximian Patr. of Con/ple
22	S	+ <b>SUN. OF THE MYRRHBEARERS</b> . Theodore the Sykeote, Apostle Nathaniel
23	M	+ <b>Great Martyr George the Trophy-Bearer</b>
24	T	Elizabeth the wonderworker, Nicholas the newmartyr
25	W	+ <b>Apostle and Evangelist Mark</b>
26	T	Hieromartyr Basil of Amaseia
27	F	Symeon Bishop of Jerusalem, Eulogios
28	S	9 Martyrs of Kyzikos, Roufos the righteous, Theocharus
29	S	+ <b>SUN. OF THE PARALYTIC</b> . Jason and Sosipater of the 70's
30	M	<b>Apostle James</b> , Argyre the Newmartyr

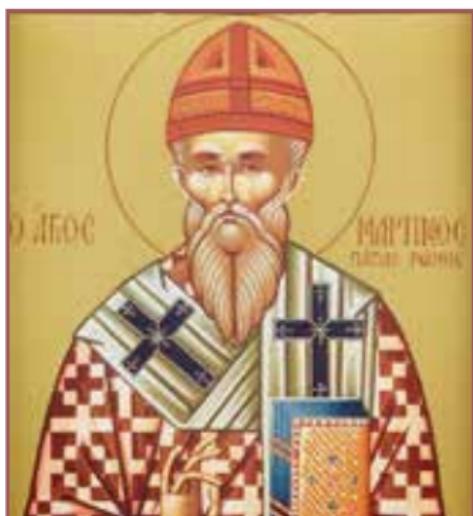
# APRIL

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
1	Phil. 4: 4-9	Jn. 12: 1-18	--
8	Acts. 1: 1-8	Jn. 1: 1-17	-- /2
15	Acts. 5: 12-20	Jn. 20: 19-31	--/1
22	Acts. 16: 1-7	Mark. 15: 43-47, 16: 1-8	2nd/4
29	Acts. 9: 32-42	Jn. 5: 1-15	3rd/5

**“If you confess with your lips that  
Jesus is Lord and believe in your heart that  
God raised him from the dead,  
you will be saved.”**

(Rom. 10: 9)



St. Martinos  
(April 13)

# MAY 2018

1	T	Prophet Jeremias, Efthymios of Demetsana
2	W	+ <b>Mid-Pentecost.</b> Transfer of Relics of St. Athanasios
3	T	Timothy and Mavra, Diodorus the Martyrs
4	F	Pelagia the Martyr, Hilarion the hieromartyr
5	S	+ <b>Irene the Great Great Martyr</b>
6	S	+ <b>SUN. OF THE SAMARITAN.</b> Job the Righteous, Seraphim the Struggler
7	M	Appearance of the sign of the Cross
8	T	+ <b>John the Theologian,</b> Arsenius the Great
9	W	+ <b>Christopher the Martyr,</b> Isaiah the Prophet
10	T	Apostle Simon the Zealot
11	F	+ <b>Cyril and Methodius Equal-to the Apostles</b>
12	S	Epiphanius of Cyprus, Germanos
13	S	+ <b>SUN. OF THE BLIND MAN.</b> Glykeria the Martyr, Sergius the Conf.
14	M	Isidore, Therapontus, Leontius
15	T	Achillios Archbishop, Pachomios
16	W	+ <b>Apodosis of Pascha.</b> Theodore the Sanctified, George the Confessor
17	T	+ <b>Ascension Day.</b> Andronikos and Junia of the 70, Nicholas the new martyr
18	F	Peter, Dionysios, Heraklios the martyrs
19	S	Patrick, Menander, Polyainos the martyrs
20	S	+ <b>HOLY FATHERS of the 1<sup>st</sup> Ec. Synod.</b> Thalelaeus, Niketas the Martyrs
21	M	+ <b>Sts. Constantine &amp; Helen, Equal-to-the-Apostles</b>
22	T	Vasiliskos, Demetrios and Paul the martyrs
23	W	Michael of Synnada, Synesios the bish of Karpasia
24	T	Symeon the Styliste, Meletios the Martyr
25	F	3rd Discovery of the Head of the Forerunner
26	S	+ <b>Sat. of the Souls.</b> Karplos and Alphaios of the 70. Averkios the martyr
27	S	+ <b>PENTECOST.</b> Elladios the Hierom., John the Conf.
28	M	+ <b>Monday of the Holy Spirit.</b> Andrew the Fool-for-Christ, Eutychios
29	T	Martyr Theodosia, Theodosia Virgin-Martyr
30	W	Isaakios, Barlaam, Makrina
31	T	Ermeios, Eusevios & Charalambos the Martyr

**MAY****READINGS FOR SUNDAYS  
AND GREAT FEASTS**

<b>D</b>	<b>EPISTLE</b>	<b>GOSPEL</b>	<b>TONE - EOTHINON</b>
2	Heb.13: 7-16	Matt. 5: 14-19	--
5	Acts 12: 1-11	Jn. 8: 31-42	--
6	Acts. 11: 19-30	Jn. 4: 5-42	4th / 7
8	1 Jn. 1: 1-7	Jn. 19: 25-28, 21: 24-25	--
13	Acts. 16: 16-34	Jn. 9: 1-38	Pl. 1st / 8
16	Acts. 18: 22-28	Jn. 12: 36-47	--
17	Acts. 1: 1-12	Lk. 24: 36-53	--
20	Acts. 20: 16-18, 28-36	Jn. 17: 1-13	Pl. 2nd / 10
27	Acts. 2: 1-11	Jn. 7: 37-52, 8: 12	--
28	Eph. 5: 8-19	Matt. 18: 10-20	--

**"Fight the good fight  
of the faith; take hold  
of the eternal life,  
to which you were  
called and for which  
you made the good  
confession in the  
presence  
of many witnesses."**

**( 1 Tim 6: 12 )**



**St. John the Russian  
(May 27)**

# JUNE 2018

1	F	Justin the Philosopher, Pyrros the Righteous
2	S	Nikephoros of Constantinople
3	S	+ ALL SAINTS. 1st SUN OF MATTHEW. Loukiannos, Paul, Paulis the Martyr
4	M	Metrophanes of Con/pole, Martha, Mary
5	T	Dorotheos of Tyre
6	W	Hilarion of Dalmata, Attalos
7	T	Hieromartyr Theodosios, Zenaes
8	F	Transfer of the Rel. of Theodore Stratelates
9	S	Cyril Patriarch of Alexandria
10	S	+2nd SUN OF MATTHEW. Transfer of the Relics of St. Kosmas the Aitolos
11	M	+ Bartholomew and Barnabas the Apostles
12	T	Onoufrios the Righteous, Peter of Athos
13	W	Akylina Martyr, Martyr Diodoros
14	T	+ Methodios and Cyril of Con/nople, Prophet Elisaeus
15	F	Prophet Amos, Ahaikos, Stephanas the apostles
16	S	Tychon and the 40 Martyrs
17	S	+3rd SUN OF MATTHEW. Isauros, Manouel, Sabil, Ishmael the Martyrs
18	M	Leontios of Aegina, Ipatios
19	T	Thaddaeus the Apostle, Zosimas, Paisios
20	W	Methodios of Patara, Nicholas Kavasilas
21	T	Afrodisios the Martyr, Julian the Martyr of Trisos, Terentios
22	F	Eusebius the Hieromartyr, Zinon and Zina the martyrs
23	S	Aristokles and Agrippina the Martyrs
24	S	+4th SUN OF MATTHEW. Birth of St. John the Baptist, Athanasius of Paros
25	M	Febronia, Orentios, Prokopios the Newmartyr
26	T	David of Thessalonica, Bsp John
27	W	Sampson the Innkeeper, Joanna & Mary the Myrrhbearers
28	T	Transfer of the Relics of Cyrus & John
29	F	+ PETER & PAUL, the First-of-the-Apostles
30	S	+ Synaxis of the Holy 12 Apostles

# JUNE

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
3	Hebr. 11:33-40, 12:1-2	Matt. 10:32-33, 37-38, 19:27-30	Pl. 4th / 1
10	Rom. 2: 10-16	Matt. 4: 18-23	1st / 2
17	Rom. 5: 1-10	Matt. 6: 22-33	2nd / 3
24	Rom. 13:11-14, 14:1-4	Lk. 1:1-25, 57-68, 76-80	3rd / 4
29	2 Cor. 11:21-33 - 12:1-9	Matt. 16: 13- 19	--
30	1 Cor. 4: 9-16	Matt. 9: 36, 10: 1-8	--

**"They profess to know God, but they deny him by their actions. They are detestable, disobedient, unfit for any good work."**

*(Tit. 1: 16)*



All Saints  
(June 3)

# JULY 2018

1	S	<b>5<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW. Cosmas &amp; Damian the Unmercenaries</b>
2	M	Placing of the Sash of the Theotokos
3	T	Hyacinth and Theodota the Martyrs, Anatolios
4	W	Andrew the Melodis of Crete, St. Martha
5	T	Athanasiros of Athos & Lambados
6	F	Sisoes, Archippos, Philemon, Onesimus
7	S	<b>+ Kyriaki the Great Martyr</b> , Thomas of Maleo
8	S	<b>6<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW. Prokopios the Great Martyr</b> , Theophilos the Righteous
9	M	Pangratius the Hieromartyr, Michael the Newmartyr
10	T	The Holy 45 Martyrs of Nikopolis, George
11	W	Euphymia the Great Martyr, Olga equal-to-the apostles
12	T	Proklos and Hilarios the Martyrs, Veroniki
13	F	Synaxis of the Archangel Gabriel, Stephen the Righteous
14	S	<b>+ Nikodemos of the Holy Mountain</b> , Akyla, Joseph
15	S	<b>+ SUN OF HOLY FATHERS.</b> Kyrikos and Ioullita the Martyrs, Vladimir the Equal Apostle
16	M	Hieromartyr Athenogenes, Faustos martyr
17	T	<b>+ Marina the Great Martyr</b> , Clement
18	W	Aimilianos, Paul, Theis, Oualentine the martyrs
19	T	Makrina the Righteous, Dios the Righteius, Theodore the Bish.
20	F	<b>+ Prophet Elias the Thesbite</b>
21	S	Simeon the Fool-for-Christ, Parthenios of Arta
22	S	<b>8<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW. Markella of Chios</b> , Mary Magdalene
23	M	Phokas Hieromartyr, Ezekiel the Prophet
24	T	Christina the Great Martyr, Athenagoras
25	W	<b>+ Dormition of St. Anne</b> , Olympias
26	T	<b>+ Paraskevi the Great Martyr</b> , Hermolaos
27	F	<b>+ Panteleimon the Unmercenary</b>
28	S	<b>+ Irene Chrysovalantou</b> , Prochorus, Nikanor
29	S	<b>+9<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW.</b> Kallinikos, Theodota and children, the Martyrs
30	M	Silas, Silouan, Kriskentus, Andronikus
31	T	Forefeast of the Procession of the H. Cross

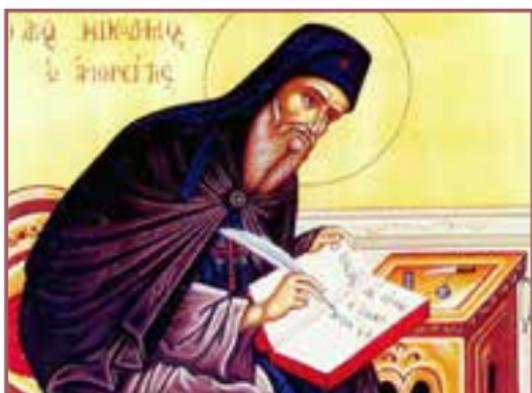
# JULY

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
1	1 Cor. 12: 27-31, 13: 1-8	Matt. 8' 28-34, 9:1	4th / 5
8	Rom. 12: 6-14	Matt. 9: 1-8	Pl. 1st / 6
15	Tit. 3: 8-15	Matt. 5: 14-19	Pl. 2nd / 7
20	James. 5: 10-20	Lk. 4: 22-30	--
22	1 Cor. 1: 10-17	Matt. 14: 14-22	Grave / 8
25	Gal. 4: 22-27	Lk. 8: 16-21	--
26	Gal. 3: 23-29, 4: 1-5	Mk. 5: 24-34	--
27	2 Tim. 2: 1-10	Jn. 15: 17-27, 16: 1-2	--
28	Acts 6: 1-7	Matt. 15: 32-39	--
29	1 Cor. 3: 9-17	Matt. 14: 22-34	Pl. 4th / 9

**"Through him, then, let us continually offer  
a sacrifice of praise to God, that is,  
the fruit of lips that confess his name."**

(Hebr. 13: 15)



St. Nikodemos of the Holy Mountain  
(July 14)

# AUGUST 2018

1	W	+ <b>Procession of the Holy Cross (Dormition Fast Begins)</b>
2	T	Transfer of the Relics of Martyr Stephen
3	F	Dalmatos, Isaakios, Faustos the Righteous
4	S	The 7 Children of Ephesus, Eudokia the Osiomartyr
5	S	+ <b>10<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW.</b> Eusygnius, Nonna, Eugenius the Righteous
6	M	+ <b>THE TRANSFIGURATION OF OUR SAVIOUR</b>
7	T	Dometius, Nikanor the Righteous
8	W	Aimilianos, Myron, Triantafillos the new martyr
9	T	Matthias the Apostle, The 10 Martyrs in Halki
10	F	Laurence the Deacon, Xystos Bish. of Rome
11	S	Euplus the Deacon, Nyphon Patriarch of Con/ple
12	S	+ <b>11<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW.</b> Photios and Aniketos, Pamphilos
13	M	+ <b>Apodosis of the Transfiguration</b>
14	T	Prophet Micah, Markellus the Hieromartyr
15	W	+ <b>THE DORMITION OF THE THEOTOKOS</b>
16	T	Holy Mandylion, Timothy, Euripus
17	F	Myron, Paul, Juliana the Martyrs
18	S	Floros, Lauros, Leo, and Hermos the Martyrs
19	S	Andrew Stratelatis, Eutychianos the Martyr
20	M	Samuel the Prophet, Loukius the Martyr
21	T	Thaddeus of the 70 Apostles, Vassi
22	W	Agathonikos, Anthousa, Ariadne
23	T	+ <b>Apodosis of the Dormition of the Theotokos.</b> Prophet Eirinaios
24	F	+ <b>Kosmas Aitolos</b> , Dionysios of Zakynthos
25	S	+ <b>Bartholomew the Apostle</b> , Titus Bishop of Gortyna
26	S	+ <b>13<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW.</b> Adrian and Natalie the Martyrs
27	M	+ <b>Phanourius the Newmartyr</b>
28	T	Moses the Ethiopian, Diomedes, Laurence
29	W	+ <b>Beheading of John the Baptist (Fast)</b>
30	T	Alexander, John, Paul, Patriarchs of Const.
31	F	Placing of the Honorable Belt of the Theotokos

# AUGUST

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
1	Heb. 11:33-40, 12:1-2	Matt. 10:16-22	--
5	1 Cor. δ' 9-16	Matt. 17: 14-23	1st /10
6	2 Pet. 1:10-19	Matt. 17:1-9	--
12	1 Cor. 9: 2-12	Matt. 18: 23-35	2nd / 11
15	Phil 2: 5-11	Lk. 10:38-42, 11:27-28	--
19	1 Cor. 15: 1-11	Matt. 19: 16-26	3rd /1
26	1 Cor. 16: 13- 24	Matt. 21:33-42	4th /2
29	Acts 13: 25-33	Mark. 6:14-30	--

**"If we confess our sins, he who is faithful and just, will forgive us our sins and cleanse us from all unrighteousness."**

*(1 John. 1: 9)*



St. Triantafilos the new martyr  
(August 8)

# SEPTEMBER 2018

1	S	<b>Beginning of the Indiction, Ecclesiastical New Year, Symeon the Stylite</b>
2	S	<b>13<sup>TH</sup> SUN OF MATTHEW.</b> Mamas the Martyr, John Patr. of Constantinople
3	M	Anthimos, Theoktistos, Chariton
4	T	Moses the Prophet, Babylas the Hieromartyr
5	W	<b>+ Zacharias and Elizabeth,</b> Abdaios the Martyr
6	T	Miracle of Archangel Michael,
7	F	Sozon, Eupsychius the Martyrs
8	S	<b>+ Birth of the Theotokos,</b> Athanasios
9	S	<b>+ BEFORE THE EXALTATION.</b> Holy Ancestors of God Joachim & Anna
10	M	Minodora, Mitrodora, Nymphodora the martyrs
11	T	Theodora the Righteous, Euanthia the Martyr
12	W	<b>+ Apodosis of the Birth of the Theotokos,</b> Autonomus the Hierom., Julian
13	T	Cornelius the Centurion, Leontius, Selefkos
14	F	<b>+ EXALTATION OF THE PRECIOUS AND LIFE-GIVING CROSS (Fast)</b>
15	S	Niketas the Martyr, Philotheos, Symeon of Thessalonica
16	S	<b>+ AFTER THE EXALTATION.</b> Euphymia the Great Martyr, Melitini the martyr
17	M	<b>+ Sophia, Faith, Hope and Love</b>
18	T	Evmenius Bishop of Gortyna, Ariadni the Martyr
19	W	Trophimos and Savvatos, the Martyrs
20	T	<b>+ Efstathios the Great Martyr,</b> Theopisti, Agapios the mart.
21	F	Kodratos the Apostle, Jonah the prophet
22	S	Phoka the Hierom., Phoka the Gardener, Isaak & Martinos
23	S	<b>+ 1<sup>ST</sup> SUN OF LUKE.</b> Conception of John the Baptist, Nichlolaos
24	M	<b>+ Thekla Equal-to-the-Apostles,</b> Panagia Myrtidiotissa
25	T	Efrosyni the Righteous, Pafnoutios the Martyr
26	W	<b>+ Transfer of St. John the Theologian</b>
27	T	Aristarchos the Apostle, Kallistratos the Martyr
28	F	Chariton the Confessor, Prophet Baruch
29	S	Kyriakos the Anchorite, Petronia the Martyr
30	S	<b>+ 2<sup>ND</sup> SUN OF LUKE.</b> Hieromartyr Gregory Bishop of Armenia

# SEPTEMBER

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
1	1 Tim. 2:1-7	Lk. 4: 16-22	--
2	2 Cor. 1:21-24, 2:1-4	Matt. 22: 2-4	Pl. 1st / 3
8	Phil. 2:5-11	Lk. 10: 38-42, 11: 27-28	--
9	Gal. 6: 11-18	Jn. 3:13-17	Pl. 2nd / 4
14	1 Cor. 1: 18-24	Jn. 19: 6-11, 13-20, 25-28, 30	--
16	Gal. 2:16-20	Mk. 8: 34-38, 9:1	Grave / 5
23	Gal. 4: 22-27	Lk. 5: 1-11	Pl. 4th / 6
26	1 Jn. 4: 12-19	Jn. 19: 25-27, 21:24-25	-
30	2 Cor. 9: 6-11	Lk. 6: 31-36	1st / 7

**“By this you know the Spirit of God:  
every spirit that confesses that Jesus Christ  
has come in the flesh is from God.”**

*(1 John 4: 2)*



(September 14)

# OCTOBER 2018

1	M	Ananias, Romanos the Melodist
2	T	Cyprian the Hieromartyr, Justina
3	W	+ <b>Dionysios the Areopagite</b> , Theogenis the Martyr
4	T	Ierotheos Bishop of Athens
5	F	Charitine, Evdokimos, Mamelchthe the martyrs
6	S	+ <b>Thomas the Apostle</b> , Eroteis the Martyr, Kendreas
7	S	<b>3<sup>RD</sup> SUN OF LUKE.</b> Sergius and Bacchus, Polychronius
8	M	Pelagia the Ragheous, Pelagia the Virgin Martyr
9	T	James Alphaios, Andronikos and Athanasia
10	W	Evlambios & Evlambia the Martyrs, Theophilos the Confessor
11	T	Phillip the Deacon, Zenais the Martyr
12	F	Symeon the New Theologian, Provos, Andronicus
13	S	Karpos, Papylos, Agathodoros
14	S	+ <b>4<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. H. FATHERS of the 7<sup>TH</sup> Ec. Council.</b> Kosmas the Mellodist
15	M	Loukianos Hieromartyr
16	T	Logginos the Centurion
17	W	Hosea the Prophet, Anthimos
18	T	+ <b>Luke the Evangelist</b> , Marinos the Martyr, Julianos
19	F	Joel, Ouaros the Martyrs, Cleopatra the Righteous
20	S	+ <b>Gerasimos of Cephalonia</b> , Great Martyr Artemios
21	S	+ <b>6<sup>TH</sup> SUN OF LUKE.</b> Christodoulos, Socrates, Ilarion
22	M	Averkius, the 7 Children of Ephesus
23	T	+ <b>James the Brother of the Lord</b> , Ignatius of Con/ple
24	W	Aretha the Great Martyr, Sebastiane the Martyr
25	T	Tabitha, Marcian, Martyrios the Martyrs
26	F	+ <b>The Great Martyr Demetrios the Myrrh-bearer</b>
27	S	Nestor the Martyr, Procla the wife of Pilate
28	S	+ <b>7<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. H. Protection of Theotokos</b>
29	M	Anastasia of Rome, Abramios the Righteous
30	T	Kleopas, Artemas of the 70, Zenobios, Zenobia
31	W	Stachys, Apellos, Aristovoulos, Narkissos of the 70

# OCTOBER

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
6	1 Cor. 4: 9-16	Jn. 20: 19-31	--
7	2' Cor. 11:31-33, 12' 1-9	Lk. 7:11-16	2nd / 8
14	Tit. 3: 8-15	Lk. 8: 5-15	3rd / 9
18	Col. 4: 5-11, 14-18	Lk. 10: 16-21	--
20	2 Cor. 3: 12-18	Lk. 7: 1-10	--
21	Gal. 2: 16-20	Lk. 8: 26-39	4th / 10
26	2 Tim. 2: 1-10	Jn. 15: 17-27, 16: 1-2	--
28	Gal. 6: 11-18	Lk. 8: 41-56	Pl. 1st / 11

**“Every spirit that does not confess Jesus, is not from God.”**  
*(1 John 4: 3)*



St. Anastasia Romaia  
 (October 29)

# NOVEMBER 2018

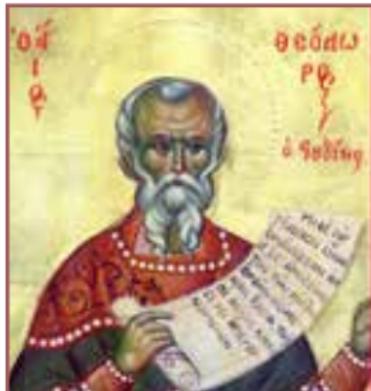
1	T	+ <b>Cosmas &amp; Damien the Unmercenaries</b>
2	F	Akyndinos, Pegasus, Elpidiforos the Martyrs
3	S	Akepsimas, Aeithalas, and Joseph the Martyrs, St. George
4	S	+ <b>5<sup>TH</sup> SUN OF LUKE.</b> Ioannikios the Righteous, Hermaios the Hierom., Nikandros
5	M	Galaktion & Episteme Martyrs, Hermas the Apostle
6	T	Paul Archbishop of Constantinople, Luke the Righteous
7	W	33 Martyrs of Meletini, Lazarus
8	T	+ <b>Synaxis of the Archangels Michael &amp; Gabriel</b>
9	F	+ <b>Nektarios of Aegina</b> , Onesiphoros the Martyr
10	S	Olympas, Rodion, Erastos of the 70, Arsenius
11	S	+ <b>8<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. Mina the Great Martyr, Victor and Vincent</b>
12	M	+ <b>John the Merciful</b> , Nilus the Ascetic
13	T	+ <b>John Chrysostom</b> , Damascenus
14	W	+ <b>Phillip the Apostle</b> , Constantine the Newmartyr
15	T	Gourias, Samonas, Paisios ( <b>Fast Begins</b> )
16	F	+ <b>Matthew the Apostle and Evangelist</b>
17	S	Gregory of Neocaesaria, Gennadios & Maximus
18	S	+ <b>9<sup>TH</sup> SUN OF LUKE.</b> Plato the Great Martyr, Romanos the Martyr
19	M	Prophet Abdios, Barlaam the Martyr, Heliodorus
20	T	Gregory of Decapolis, Procllos
21	W	+ <b>The Entrance of the Theotokos in the Temple</b>
22	T	Archippus, Philemon and Onesimos the apostles
23	F	Amphilochius Bishop of Ikonio, Sisinios the Confessor
24	S	Clement of Rome, Peter of Alexandria, Ermogenos
25	S	+ <b>13<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. Catherine the Great Martyr</b> , Mercurius the Great Martyr
26	M	+ <b>Stylianos the Righteous, Nikon the "Repentant"</b>
27	T	James the Persian, Theodosius, Nathaniel
28	W	Stephen the New Confessor, Irenarchus
29	T	Paramonos and 370 Martyrs, Phaidros the Martyr
30	F	+ <b>Andrew the First-Called Apostle</b>

# NOVEMBER

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
1	1 Cor. 12: 27-31, 13: 1-8	Matt. 10: 1, 5-8	--
4	Eph. 2: 4-10	Lk. 16: 19-31	Pl 2nd / 1
8	Heb. 2: 2-10	Lk. 10: 16-21	--
9	1 Thes. 5: 9-13, 24-28	Lk. 13: 31-35	--
11	2 Cor. 4: 6-15	Lk. 10: 25-37	Grave / 2
16	Rom. 10: 11-21, 11: 1-2	Matt. 9: 9-13	--
18	Eph. 4: 1-7	Lk. 12: 16-21	Pl. 4th / 3
21	Heb. 9: 1-7	Lk. 10: 38-42, 11: 27-28	--
25	Gal. 3: 23-29, 4: 1-5	Lk. 18: 18-27	1st / 4
30	1 Cor. 4: 9-16	Jn. 1: 35-52	--

**“God abides in those who  
confess that Jesus is the Son of God,  
and they abide in God.”**  
*(1 John 4: 15)*



St. Theodore Stouditis  
(November 11)

# DECEMBER 2018

1	S	Proph.Naoum, Philaret, Theokletos, Ananias
2	S	+ <b>14<sup>TH</sup> SUN OF LUKE.</b> Prophet Habakkum, Myrope the martyr
3	M	Prophet Sophonius, Angelo of Chios
4	T	+ <b>Barbara the Great Martyr</b> , John Damascene
5	W	+ <b>Savvas the Sanctified</b>
6	T	+ <b>Nicholas Archbishop of Myra in Lycia</b>
7	F	Ambrose of Milan, Gerasimos of Evia
8	S	Sosthenis, Apollos, Tychikos the Apostles, Patapius the Righteous
9	S	+ <b>10<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. Conception of the Theotokos by St. Anna</b>
10	M	Menas, Ermogenes, Eugrafus the Martyrs
11	T	Daniel and Luke the Stylites
12	W	+ <b>Spiridon of Trimythous</b>
13	T	Eustratius, Auxentius and Orestus the Martyrs
14	F	Thyrsos, Philemon, Apollonios the Martyrs
15	S	+ <b>Hier. Eleftherios and his mother Anthia</b>
16	S	+ <b>11<sup>TH</sup> SUN OF LUKE. Holy Fathers.</b> Prophet Haggai, Theophanes, Modestus
17	M	+ <b>Dionysios of Zakynthos</b> , Daniel the Prophet
18	T	Sebastian, Michael the Confessor
19	W	Boniface of Tarsus, Eutychios the Martyr of Thessaloniki
20	T	+ <b>Ignatius the Godbearer</b> , Philogonius the Martyr
21	F	Martyr Themistokles, Juliana
22	S	Anastasia the Great Martyr
23	S	+ <b>SUN BEFORE THE NATIVITY.</b> The 10 Martyrs of Crete
24	M	Eugenia Righteous Martyr and companions
25	T	+ <b>NATIVITY OF OUR LORD AND SAVIOUR JESUS CHRIST</b>
26	W	+ <b>Synaxis of the Most Holy Theotokos</b>
27	T	+ <b>Stephen the First Martyr</b> , Theodore the Confessor
28	F	The 20,000 Martyrs of Nicomedia
29	S	14,000 Children killed by Herod
30	S	+ <b>AFTER NATIVITY.</b> Anisia the Righteous Martyr, Phileteros
31	M	Melanie the Righteous

# DECEMBER

## READINGS FOR SUNDAYS AND GREAT FEASTS

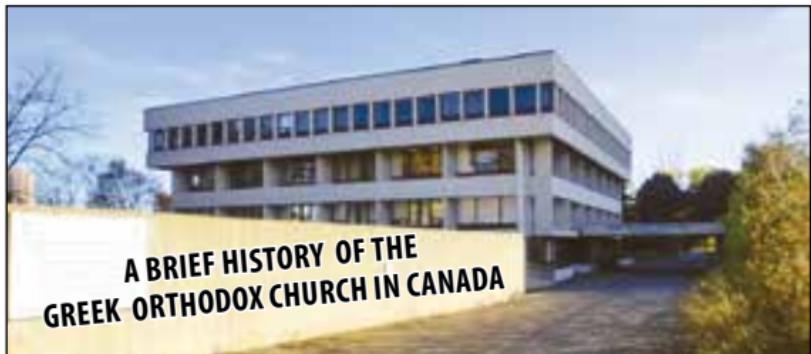
D	EPISTLE	GOSPEL	TONE - EOTHINON
2	Eph. 6: 10-17	Lk. 18: 35-43	2nd / 5
4	Gal. 3:23–29, 4:1-5	Mk. 5:24-34	--
5	Gal. 5:22-26, 6:1-2	Matt. 11:27-30	--
6	Heb. 13: 17-21	Lk. 6: 17-23	--
9	Gal. 4: 22-27 12	Lk.13: 10-17	3rd / 6
12	Eph. 5:8-19	Jn. 10: 9-16	--
15	2 Tim. 1:8-18	Mk. 2: 23-28, 3: 1-5	--
16	Kol. 3: 4-11	Lk.14: 16-24	4th / 7
17	Heb. 11: 33-40,12:1-2	Mk. 9: 42-50, 10: 1	--
20	Heb. 10: 32-38	Mk. 9: 33-41	--
23	Heb. 11: 9-10,32-40	Matt. 1: 1-25	Pl. 1st / 8
25	Gal. 4: 4-7	Matt. 2: 1-12	--
26	Heb. 2:11-18	Matt. 2:13-23	--
27	Acts.6:8-15,7:1-5,47-60	Matt. 21: 33-42	--
30	Gal. 1: 11-19	Matt. 2: 13-23	Pl. 2nd / 9



St. Anastasia  
the Great Martyr  
(December 22)

**“Many deceivers have gone out into the world, those who do not confess that Jesus Christ has come in the flesh; any such person is the deceiver and the antichrist!”**

*(2 John 1: 7)*



## A BRIEF HISTORY OF THE GREEK ORTHODOX CHURCH IN CANADA

### The Headquarters - Κεντρικά Γραφεία Ι.Μ.

**A**t the beginning of the 20th century there were approximately 300 Canadians of Greek descent. The first communities established were the Greek Community of the Annunciation in Montreal in 1896, the Greek Community of St. George in Toronto in 1909 and the Greek Community of Holy Trinity in Thunder Bay in 1918. The first Bishop in Canada, Metropolitan Athenagoras of Elaia, was appointed by the Ecumenical Patriarch Athenagoras in 1960 and was followed by Bishop Timothy of Rodostolon 1963-1967 and Bishop Theodosios of Ancona 1967-1973.

The present Metropolitan of the Greek Orthodox Metropolis of Toronto (Canada), Sotirios, was elected Bishop of Constantia on December 18, 1973 and ordained on January 27, 1974. Since then, he is serving the Church in Canada. He was promoted to Bishop of Toronto in 1979 and Metropolitan of Toronto in 1996.

At the time of his election as Bishop, there were only 22 Churches in Canada. Under his tenure, that number has grown to 77 Churches and 350,000 Greek Orthodox Christians. During his Archieratical service, the Diocese and now Metropolis have established the Annual Youth Assemblies (1980); a monthly newspaper, Orthodox Way (1982); Social Services (1984); Metahomes (1984), providing transitional housing for the homeless; Greek Orthodox Order of Canada (1987); weekly television program Orthodox Voice (1990), which is broadcast across all of Canada; School of Byzantine Music (1991); Convents of St. Kosmas of Aitolos in Ontario and the Virgin Mary of Consolation in Quebec (1993); Greek Orthodox Education in Ontario, (1996) ("Metamorphosis" Greek Orthodox Day School, "Metamorphosis" Child Care Centre, Toronto, Metamorphosis Preschool, Toronto, "St. Nicholas" Child Care Centre-Toronto). Homes for the Aged, (nine Homes: Toronto, Montreal, Laval, Vancouver); 50 Homes for Needy Families (Thunder Bay); Toronto Orthodox Theological Academy (1998); "Metamorphosis" Summer Camps (1999); Metropolis Cultural Centre (2002); G.O.M. Resort and camps (2012).

## ΣΥΝΤΟΜΗ ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΣΤΟΝ ΚΑΝΑΔΑ

**Η**μετανάστευση των Ελλήνων είναι γνωστή από την αρχαιότητα. Στις αρχές του 20ού αιώνα, στον Καναδά υπήρχαν περίπου 300 Έλληνες. Οι πρώτες Ελληνικές Κοινότητες που ιδρύθηκαν στον Καναδά, ήσαν στο Μοντρεάλ, στο Toronto και στο Thunder Bay. Πρώτος Επίσκοπος στον Καναδά διορίστηκε το 1960 ο Μητροπολίτης Ελαίας Αθηναγόρας. Ακολούθησε ο Επίσκοπος Ροδοστόλου Τιμόθεος 1963-1967 και ο Επίσκοπος Αγκώνος Θεοδόσιος 1967-1973.

Ο νυν Μητροπολίτης Σωτήριος εξελέγη Επίσκοπος Κωνσταντίας στις 18 Δεκεμβρίου 1973 και εχειροτονήθη στις 27 Ιανουαρίου 1974 και από τότε υπηρετεί την Εκκλησία στον Καναδά. Προήχθη σε Επίσκοπο Τορόντο το 1979 και σε Μητροπολίτη το 1996.

Υπήρχαν τότε 22 Ελληνικές Ορθόδοξες Κοινότητες στον Καναδά. Τώρα έχουν αυξηθεί σε 77. Σήμερα ο Ελληνισμός του Καναδά είναι περίπου 350.000. Κατά την Αρχιερατεία του τότε Επισκόπου και νυν Μητροπολίτου Σωτηρίου, η Ιερά Επισκοπή τότε και Μητρόπολη τώρα, ίδρυσε τα κάτωθι ιδρύματα: **Ετήσιες Συνελεύσεις Νεολαίας** (1980). Μηνιαία Ελληνορθόδοξη Εφημερίδα «**Ορθόδοξη Πορεία**» (1982). **Κοινωνικές Υπηρεσίες** (1984). **Metahomes** (1984), δηλαδή στέγες για τους αστέγους. Την **Ελληνική Ορθόδοξη Αδελφότητα του Καναδά** (1987). Εβδομαδιαίο Τηλεοπτικό Πρόγραμμα «**Ορθόδοξη Φωνή**» (1990), που μεταδίδεται σε ολόκληρο τον Καναδά. **Σχολή Βυζαντινής Μουσικής** (1991). **Ιερές Μονές**, Πατροκοσμά στο Τορόντο και Παρηγορήτισσας στο Μόντρεαλ (1993). **Οργανισμός Ελληνορθόδοξης Παιδείας στο Οντάριο**, (1996) ("Μεταμόρφωση"- Ημερήσιο Ελληνορθόδοξο Σχολείο, "Μεταμόρφωση"Παιδικός Σταθμός-Toronto, "Μεταμόρφωση"Προνήπιο-Toronto), "St. Nicholas", Παιδικός Σταθμός-Toronto). **Οίκους Ευηγρίας** (εννέα Γηροκομεία στις πόλεις, Toronto, Montreal, Laval, Vancouver). Πενήντα (50) **οικίες για οικογένειες με ανάγκες** (Thunder Bay). **Ορθόδοξη Θεολογική Ακαδημία Τορόντο** (1998). Θερινές Κατασκηνώσεις «**Μεταμόρφωσις**» (1999). **Πολιτιστικό Κέντρο της Ιεράς Μητρόπολης** (2002). Συγκρότημα θερινών κατοικιών και κατασκηνώσεων (2012).



## ΚΕΝΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ CENTRAL OFFICES

- **Office Director -Διευθυντής Γραφείου :**  
Αρχιμ. Αθηναγόρας Ζηλιασκοπόπουλος  
V. Rev. Athinagoras Ziliaskopoulos
- **Archons of the Ecumenical Patriarchate-  
Άρχοντες Πατριαρχείου:** Δ. Άνας - J. Anas
- **Ecuhomes - Στέγες απόρων:** π. Μ. Μιχαήλ - Rev. Fr. M. Michael
- **Child Day Care - Οργανισμοί Βρεφονηπιακών Σταθμών:**  
Σ. Βολονάκης - S. Volonakis
- **Presbyters' Council - Σύνδεσμος Ιερέων:**  
Πρωτοπρ. Π. Αυγερόπουλος - Rev. Fr. P. Avgeropoulos
- **Finance Department - Τμήμα Οικονομικών:**  
Ε. Μαρόπουλος - T. Maropoulos
- **Greek Education - Ελληνική Παιδεία:**  
Σ. Βολονάκης - S. Volonakis
- **Greek Orthodox Education in Ontario - Ελληνορθόδοξη Παιδεία  
Οντάριο:** Greek Day School "Metamorphosis": T. Ρέππα-T. Reppas
- **iEcclesia - Διαδικτυακό Πρόγραμμα:**  
π. Τ. Πράττας, π. Κ. Τσιόλας - Rev. Fr. T. Prattas, Rev. Fr. K. Tsialas
- **Interchurch Relations - Διεκκλησιαστικές Σχέσεις:**  
Πρωτοπρ. Π. Αυγερόπουλος - Rev. Fr. P. Avgeropoulos  
π. Θ. Παρασκευόπουλος - Rev. Fr. Th. Paraskevopoulos
- **Klironomia - Κληρονομιά:** Λ. Γρηγοριάδου - L. Grigoriadis
- **Librarian - Βιβλιοθηκάριος:** π. Θ. Αλαμάνος - Rev. Fr. Th. Alamanos
- **Ladies Philoptochos Society of Canada -  
Φιλόπτωχος Αδελφότης Καναδά:** Σ. Ρασσιά - S. Rassias
- **Metropolis Summer Camps - Κατασκηνώσεις Ι. Μητρόπολης:**  
π. Θ. Δράκος, π. Ζ. Ντερέκας, π. Θ. Παρασκευόπουλος, π. Κ. Οικονόμου,  
π. Η. Δρόσσος, π. Π. Μαρόπουλος, π. Κ. Τσιόλας, π. R. Poworoznik  
Rev. Fr. Th. Drakos, Rev. Fr. Z. Nterekas, Rev. Fr. Th. Paraskevopoulos,  
Rev. Fr. C. Economos, Rev. Fr. E. Drossos, Rev. Fr. P. Maropoulos, Rev. Fr.  
K. Tsialas, Rev. Fr. R. Poworoznik
- **Metropolitan Centre - Πολιτιστικό Κέντρο Ι. Μητρόπολης:**  
Α. Σωτηροπούλου - A. Sotropoulos
- **Missions - Ιεραποστολή:** Β. Ροκκάς- B. Roccas

- **Newspaper "Orthodox Way"- Εφημερίδα "Ορθόδοξη Πορεία":**  
Συντάσσεται από επιτροπή - Prepared by a Committee
- **Registry - Ληξιαρχείο:** π. Μ. Μιχαήλ - Fr. M. Michael  
π. Κ. Παυλίδης - Rev. Fr. K. Pavlidis.  
E-mail: registry@gometropolis.org
- **Religious Education - Θρησκευτική Παιδεία:**  
π. Φ. Πάππας - Rev. Fr. F. Pappas
- **School of Byzantine Music - Σχολή Βυζαντινής Μουσικής:**
  - Παράρτημα Toronto:** Πρωτ. Ο. Δρόσσος, Οικον. π. Κ. Παυλίδης  
Rev. Fr. O. Drossos, Econ. Rev. Fr. K. Pavlidis
  - Παράρτημα Montreal:** Α. Καλαματιανός - A. Kalamatianos
  - Παράρτημα Hamilton:** π. Δ. Γιαννιού - Rev Fr. D. Giannou
  - Παράρτημα Winnipeg:** Ειρήνη Μαυρουδή - Irini Mavroudis
  - Παράρτημα Calgary:** π. Π. Ρούγας - Fr. P. Rougas
  - Παράρτημα Vancouver:** π. Κ. Οικονόμος, π. Τ. Πράττας,  
Δ. Σκαρμούτσος.  
Rev. Fr. C. Economos, Rev. Fr. T. Prattas, D. Skarmoutsos
- 7. **Παράρτημα Regina:** Α. Χριστοδούλούλης - A. Christodouloulis
- 8. **Edmonton:** Δρ. Γεώργιος Γεωργίου - Dr. George Georgiou
- **Secretariat - Γραμματεία:** Γ. Κόντου - G. Kontou,  
Ο. Ιωαννίδου - O. Ioannides (Greek) - B. Roccas (English)
- **Social Services Department - Κοινωνικές υπηρεσίες:**  
St. Nicholas G.O. Church - Metamorphosis G.O. Church  
π. Χ. Σαρρής - Rev. Fr. H. Sarris, Λ. Γρηγοριάδου - L. Grigoriadis
- **Patriarchal Toronto Orthodox Theological Academy - Πατριαρχική Ορθόδοξη Θεολογική Ακαδημία Τορόντο:**  
**Πρόεδρος-President:** Μητροπ. Σωτήριος - Metropolitan Sotirios  
**Διευθυντής-Dean:** Αρχιμ. Αθηναγόρας Ζηλιασκόπουλος -  
V. Rev. Fr. Athinagoras Ziliaskopoulos
- Αντ/δρος-V. President:** Μ. Χριστοδούλου - M. Christodoulou
- Γραμματεύς/Ταμίας-Secretary/Treasurer:** E. Γουέστ - E. West
- Founders -Ιδρυτές:** I. Χριστοδούλου - J. Christodoulou, Οικ. Κων/νου & Νίνας Κόλια - Constantine & Nina Kolias Family, Νικόλαος & Σοφία Κώγου - Nicholaos & Sofia Kogos, Κλεάνθης Μίσσιος - Cliff Missios, Οικ. Γ. Τσαμπαλιέρου - G. Tsampalieros family, Τ. Ρέππα - T. Reppas, Π. Φουστανελάς - P. Foustanelas
- **T.V. Program Orthodox Voice - Τηλεοπτικό Πρόγραμμα**  
**Ορθόδοξη Φωνή:** Μητροπολίτης Σωτήριος - Metropolitan Sotirios  
Τεχνική Επιμέλεια - Editing: π. Χ. Σαρρής - Rev. Fr. H. Sarris
- **Internet & Social Media Ministries:** Ε. Σωτηρόπουλος - E. Sotiropoulos
- **Youth - Διεύθυνση Νεολαίας:** π. Δ. Αντωνόπουλος- Rev. Fr. D. Antonopoulos, π. Θ. Δράκος - Rev. Fr. Th. Drakos, π. Κ. Οικονόμου - Rev Fr. C. Economos

## CANADIAN CONFERENCE OF ORTHODOX BISHOPS

### Jurisdiction of Ecumenical Patriarchate

**His Eminence Metropolitan Sotirios** - Greek Orthodox Metropolis of Toronto (Canada), 86 Overlea Blvd, Toronto, ON M4H 1C6 • Tel: 416-429-5757 • Fax: 416-429-4588 • [www.gometropolis.org](http://www.gometropolis.org) • email: metropolis@gometropolis.org

**His Eminence Metropolitan Yurij** - Ukrainian Orthodox Church of Canada, 9 St. John's Ave., Winnipeg, MB R2W 1G8 • Tel: 204-586-3093 • Fax: 204-582-5241 • [www.uocc.ca](http://www.uocc.ca) • email: [consistory@uocc.ca](mailto:consistory@uocc.ca).

**His Grace Bishop Andriy** - Ukrainian Orthodox Church of Canada - Eastern Eparchy, 3281 Cindy Cres., Mississauga, ON L4Y 3J7, Canada • Tel: 905-206-9372 • Fax: 905-206-9373 • [www.uocceast.ca](http://www.uocceast.ca) • email: [info@uocceast.ca](mailto:info@uocceast.ca)

**His Grace Bishop Illarion** - Ukrainian O.C. of Canada - Western Eparchy, 11404-112 Ave., Edmonton, AB, T5G 0H6 • Tel: 780-455-1938 • Fax: 780-454-5287 • [www.uocc-we.ca](http://www.uocc-we.ca) • email: [admin@uocc-we.ca](mailto:admin@uocc-we.ca)

**His Grace Bishop Ilia of Philomelion** - Albanian Orthodox Diocese of America, 132 Harvard St., Newtonville, MA 02460, USA • Tel: 775-848-6369 • Fax: 617 467-4070 • email: [bishopilia@yahoo.com](mailto:bishopilia@yahoo.com)

**His Grace Bishop Gregory** - American Carpatho-Russian Orthodox Diocese of the USA and Canada, 312 Garfield St, Johnstown, PA 15906, USA • Tel: 814-539-9143 • Fax: 536-4699 • [bishopgregoryofnyssa@gmail.com](mailto:bishopgregoryofnyssa@gmail.com)

### Jurisdiction of the Patriarchate of Antioch

**His Grace Bishop Alexander** - Antiochian Orthodox Christian Archdiocese in America - Diocese of Ottawa, Eastern Canada & Upstate New York, 10820 Rue Laverdure, Montreal, QC H3L 2L9, Canada • Tel: 514-388-4344 • Fax: 514-388-4051 • [www.antiochian.org/ottawa](http://www.antiochian.org/ottawa) • email: [themutran@yahoo.com](mailto:themutran@yahoo.com)

### Jurisdiction of the Patriarchate of Moscow

**His Grace Bishop Iov** - Administrator Patriarchal Parishes of the Russian Orthodox Church in Canada, 10812-108th Street Edmonton, AB T5H 3A6, Canada • Tel: 780-420-9945 • Tel: 780-426-5163 • [www.orthodox-canada.com](http://www.orthodox-canada.com) • email: [bishjob@telus.net](mailto:bishjob@telus.net)

## **Jurisdiction of the Patriarchate of Serbia**

**His Grace Bishop Dr. Mitrofan** - Serbian Orthodox Church in North and South America - Diocese of Canada, 7470 McNiven Road, R.R. #3 , Campbellville, ON, L0P 1B0 • Tel: 905-878-0043 • Tel: 905-878-3438 • [www.istocnik.ca](http://www.istocnik.ca) • email: [epkanadska@gmail.com](mailto:epkanadska@gmail.com)

## **Jurisdiction of the Patriarchate of Romania**

**His Grace Bishop Ioan Casian** - Romanian Orthodox Diocese of Canada 2010 Marie Blvd, St-Hubert, QC J4T 2B1 Canada • Tel: 450-812-1733• Fax: 450-812-7701• [www.episcopia.ca](http://www.episcopia.ca) • email: [contact@episcopia.ca](mailto:contact@episcopia.ca)

## **Jurisdiction of the Patriarchate of Bulgaria**

**His Eminence Metropolitan Joseph** - Bulgarian Eastern Orthodox Diocese of the USA, Canada and Australia, 550 A West 50th Street, New York, NY 10019 USA • Tel/Fax: 212-246-4608 • Tel: 212-489-3940 • [www.bulgarian-diocese.org](http://www.bulgarian-diocese.org) • email:[metropolitan.joseph@gmail.com](mailto:metropolitan.joseph@gmail.com)

## **Orthodox Church in America (O.C.A.)**

**His Eminence Archbishop Nathaniel** - Romanian Orthodox Episcopate of America – OCA, PO Box 309 , Grass Lake, MI 49240-0309, U.S.A. • Tel: 517-522-4800 • Fax: 517-522-5907 • [www.roea.org](http://www.roea.org) • email: [chancery@roea.org](mailto:chancery@roea.org)

**His Eminence Archbishop Irénée** - Archbishop of Ottawa & Canada. The Archdiocese of Canada, 3441 15th Avenue, Rawdon, QC, J0K 1S0 • Tel: 450-834-2870 • Fax: 450-834-5471 • [www.archdiocese.ca](http://www.archdiocese.ca) • email: [office@archdiocese.ca](mailto:office@archdiocese.ca)

## **Russian Orthodox Church outside Russia**

**His Eminence Archbishop Gabriel** - Russian Orthodox Church outside Russia - Montreal and Canadian Diocese, 425 Avenue Édouard Charles Outremont, QC H2V 2N3, Canada • Tel: 514-277-0969 • Tel: 917-733-3773 (cell) • [www.mcdiocese.com](http://www.mcdiocese.com) • email: [bp\\_gabriel@yahoo.com](mailto:bp_gabriel@yahoo.com)

**Secretary to the Canadian Conference of Orthodox Bishops**  
**Protopresbyter Fr. Panagiotis Avgeropoulos** -Director of Interchurch Relations, • (416) 378-7428.



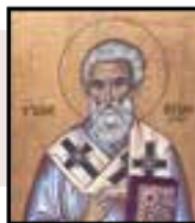
## METROPOLIS COUNCIL 2017-2019

<b>Metropolitan Sotirios</b>	President
<b>John Dagonas</b>	1st Vice President
<b>Larry Mirkopoulos</b>	2nd Vice President
<b>Spyros Volonakis</b>	Secretary
<b>J. Anas</b>	Treasurer

1. Fr. Andrew Allain	Saint John, NB
2. Fr. Demetrios Antonopoulos	Montreal, QC
3. Mr. Christos Argiriou	Winnipeg, MB
4. Mr. Nick H. Aroutzidis	Stratford ON
5. Fr. Panagiotis Avgeropoulos	Toronto, ON
6. Fr. Konstantinos Chatzis	Kitchener, ON
7. Fr. Theologos Drakos	Mississauga, ON
8. Fr. Elias Drossos	London, ON
9. Fr. Odisseys Drossos	Markham, ON
10. Fr. Constantinos Economos	Vancouver, BC
11. Ms. Elizabeth Gregorieff (Gregoriades)	St. Laurent, QC
12. Ms. Lucy Grigoriadis	Toronto, ON
13. Fr. Kostadinos Kaltsidis	Surrey, BC
14. Mr. George J. Karayannides	Toronto, ON
15. Mr. Konstantine P. Ketsetzis	Hamilton. ON
16. Mr. Jim Koutougos	Victoria, BC
17. Ms. Anastasia Lyras	Ottawa, ON
18. Fr. Michael Michael	Laval, QC
19. Fr. Nektarios Mostratos	Laval, QC
20. Mr. George Nikolaou	Halifax, N.S.
21. Fr. Fanourios Pappas	Scarborough, ON
22. Mr. Ioannis Paraskevopoulos	Welland, ON
23. Fr. Theodore Paraskevopoulos	Toronto, ON
24. Mr. Chrisostomos Perentes	Regina, SK
25. Fr. Timoleon Prattas	Vancouver, BC
26. Mr. Frank Psoras	Markham, ON
27. Ms. Sapfo Rassias	Toronto, ON

28. Ms. Toula Reppas	Toronto, ON
29. Mr. Basilios Roccas	Toronto, ON
30. Fr. Panagiotis Rougas	Calgary, AB
31. Fr. Haridimos Sarris	Toronto, ON
32. Mr. Anthony Smiliovitis	Thornhill, ON
33. Mr. James D. Smirnios	Montreal, QC
34. Ms. Anastasia Sotiropoulos	Toronto, ON
35. Mr. Evangelos Sotiropoulos	Toronto, ON
36. Ms. Eva Tasi	Windsor, ON
37. Mr. Terry Tharrenos	Mississauga ON
38. Mr. Frank Topos	Scarborough, ON
39. Mr. Panagiotis Tzioumis	Toronto, ON
40. Ms. Dimitra Vassilas	Vancouver, BC
41. Mr. Apostolos Vogiatzis	Cambridge, ON
42. Mr. Spiros Voutos	Laval, QC
43. Mr. Harry Voutsinas	Oakville, ON
44. Ms. Eugenia West	Newmarket, ON
45. Fr. Athenagoras Ziliaskopoulos	Toronto, ON

**PRESBYTERS' COUNCIL  
ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΙΕΡΕΩΝ  
2017-2019**



<b>President:</b>	Rev. Fr. Avgeropoulos, Panagiotis	Toronto, ON
<b>V-President:</b>	V. Rev. Fr. Antonopoulos, Demetrios	Montreal, QC
<b>Secretary:</b>	Rev. Fr. Chatzis, Konstantinos	Kitchener, ON
<b>Treasurer:</b>	Rev. Fr. Rougas, Panagiotis	Calgary, AB
<b>Members:</b>	Rev. Fr. Allain, Andrew	Saint John, NB
	Rev. Fr. Drakos, Theologos	Toronto, ON
	Rev. Fr. Drossos, Elias	Montreal, QC
	V. Rev. Fr. Mostratos, Nektarios	Montreal, QC
	Rev. Fr. Kaltsidis, Kostadinos	Surrey, BC



## ΑΠΟΛΥΤΙΚΙΟΝ ΑΓ. ΦΙΛΟΘΕΗΣ

Κατά τὸν Συνάρχον Λόγον (Ηχ. πλ. Α')

Φιλοπτώχων προστάτιδα εύφημήσωμεν,  
Φιλοθέην ἀγνήν τήν ὁσιομάρτυρα. Πλοῦτον  
πάντα ἐνδεέσιν κατηνάλωσε ἐκδιδάσκουσα  
ἡμᾶς ἀγαπάν καὶ βοηθεῖν πτωχούς καὶ  
ἐμπεριστάτους. Καὶ νῦν πρεσβεύει τῷ Κυρίῳ  
διδόναι πᾶσι χάριν καὶ ἔλεος.

(Ποίημα Μητροπολίτη Σωτηρίου)

## METROPOLIS PHILOPTOCHOS COUNCIL 2017-2019

Metropolitan Sotirios  
Sapfo Rassias

Chairman  
President

## MEMBERS

Agrapidis, Maria	Missios, Politime
Albin, Antonia	Paizis, Charalambia
Brunato, Kathy	Papadakis, Panagoula
Chronopoulos, Triandafili (Filitsia)	Pappas, Lizette
Coutsougeras, Eftimia	Peters, Kaliopi
Fafoutis, Olga	Pitsas, Maria
Grigoriadis, Lucy	Psiharis, Dimitra
Karagiannis, Paraskevi (Voula)	Rassias, Demetra (Mikka)
Katsipontis, Alexandra	Spyropoulos, Maria
Koskolos, Kanelli	Veroutis, Zoe
Koutsaris, Christina	Vlisma, Ekaterini
Kyrou, Mary	West, Eugenia
Liagakis, Dora	Zaharopoulos, Vasiliki

“Δανείζει Θεῶ ὁ ἔλεων πτωχόν, κατὰ δὲ τὸ  
δόμα αὐτοῦ ἀνταποδώσει αὐτῷ”.

(Παρ. 19,17)

“He who has pity on the poor gives to the Lord,  
and the Lord will give him his reward.”

(Prov. 19:17)



# MET YOUTH

Greek Orthodox Metropolis Youth Board Of Canada

## METROPOLIS YOUTH BOARD 2017-2019

### Spiritual Directors:

V. Rev. Fr. D. Antonopoulos

Rev. Fr. Th. Drakos • Rev. Fr. C. Economos

### YOUTH BOARD MEMBERS

<b>Advisor:</b>	Katerina Karidas	London, ON
<b>President:</b>	Elleni Asimakis	Surrey, BC
<b>Vice President:</b>	Dimitri Stappas	Halifax, NS
<b>VP Comm/tions:</b>	Spiro Klonizakis	Toronto, ON
<b>VP Finance:</b>	Cristina Rigakos	London, ON
<b>VP Social:</b>	Athena Manolakos	Calgary, AB
<b>VP internal:</b>	Denis Voutos	Montreal, QC
<b>Memb. at large:</b>	Yanni Alexandropoulos	Vancouver, BC
	Aphrodite Kosseos	Vancouver, BC
	Maria Koziris	Montreal, QC

### MEMBERS:

Charalambos Pavlopoulos Markham, ON

Maria Parentes Regina, SK

George Lygouriatis Regina, SK

Alexander Houvardas Winnipeg, MB

Tricia Alexandropoulos Vancouver, BC

Yanni Karmas Halifax, NS

Theo Sancartier Thunder Bay, ON

Galini Manginas Belleville, ON

Website: [www.metyouth.ca](http://www.metyouth.ca) E-mail: [youth@metyouth.ca](mailto:youth@metyouth.ca)

The Youth Department of the Greek Orthodox Metropolis of Toronto (Canada) presents

**Tune in by visiting  
our website at  
[www.iecclesiaca.com](http://www.iecclesiaca.com)**



iEcclesia

**ΠΑΤΡΙΑΡΧΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΗ  
ΘΕΟΛΟΓΙΚΗ ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΤΟΡΟΝΤΟ  
PATRIARCHAL TORONTO ORTHODOX  
THEOLOGICAL ACADEMY**



**Αρχιμ. Αθηνάγορας Ζηλιασκόπουλος**  
**Σχολάρχης**  
**Θεολογ. Ακαδημίας**

Ο π. **Αθηναγόρας Ζηλιασκόπουλος** (του Δημητρίου και της Φωτεινής), Αρχιμανδρίτης του Οικουμενικού Θρόνου, γεννήθηκε το 1970 στο Reutlingen της Γερμανίας. Μεγάλωσε στη Γερμανία και στην Ελλάδα. Είναι Πτυχιούχος Γερμανικής Φιλολογίας και Θεολογίας του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Έκανε μεταπτυχιακές σπουδές στο Τμήμα Γερμανικών Σπουδών και Παιδαγωγικών στο Johann Wolfgang Goethe Universität Frankfurt, μεταπτυχιακό του Τμήματος Ποιμαντικής και Κοινωνικής Θεολογίας του ΑΠΘ. Παρακολούθησε πρόγραμμα BA συγκριτικής θρησκειολογίας στο Πανεπιστήμιο της Φραγκφούρτης. Το 2012 ανεκηρύχθη Διδάκτωρ του Τμήματος Ποιμαντικής και Κοινωνικής Θεολογίας

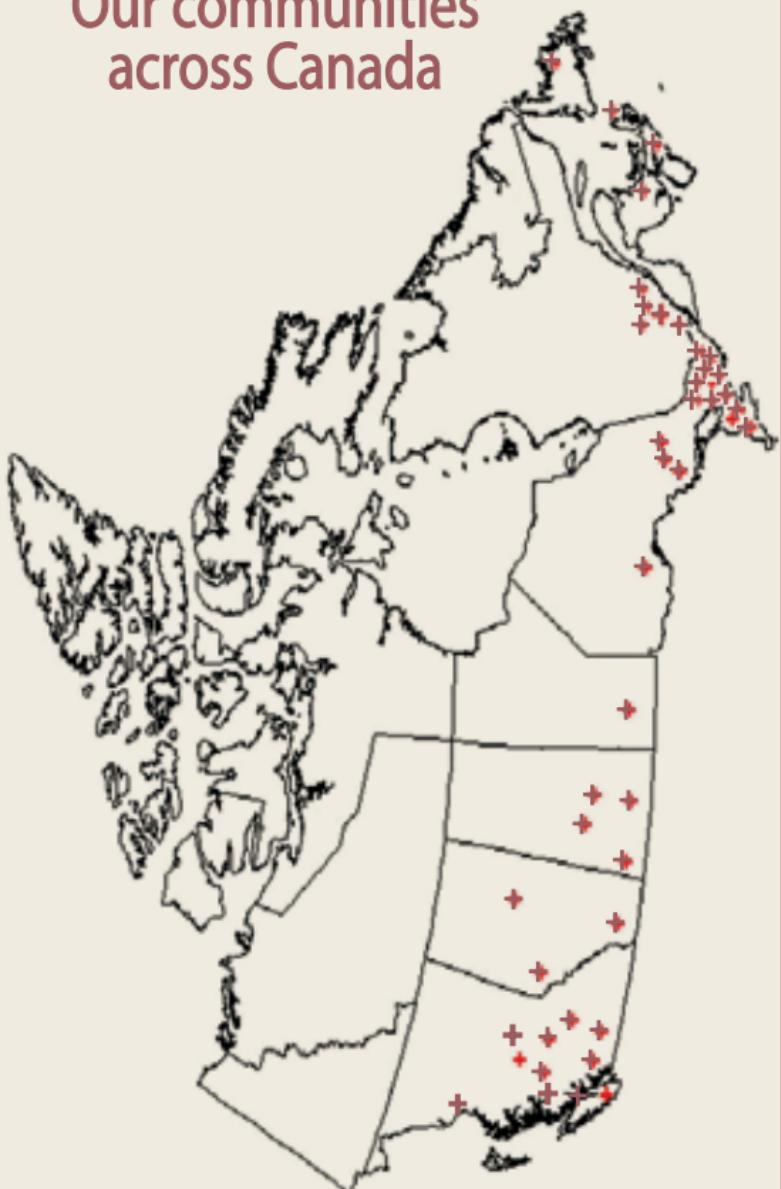
του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Εργάστηκε ως μεταφραστής, ως εκπαιδευτικός και ως λέκτορας στο Ανώτατο Τεχνικό Ίδρυμα Darmstadt. Το 1992 εκάρη μοναχός. Το 1997 χειροτονήθηκε διάκονος και το 1998 πρεσβύτερος στην Ιερά Μητρόπολη Γερμανίας και έως το 2017 διηκόνησε στις ενορίες Αγίου Νεκταρίου Neuss, Salvatorkirche (ο ιστορικός Ναός Μεταμορφώσεως του Σωτήρος) Μονάχου, και Προφήτου Ηλιού Φραγκφούρτης. Το 2000 χειροτονήθηκε Αρχιμανδρίτης του Οικουμενικού Θρόνου. Διετέλεσε μέλος των αντιπροσωπειών του Οικουμενικού Πατριαρχείου και της Ι.Μητρόπολης Γερμανίας.

**Fr. Athenagoras Ziliaskopoulos**, Archimandrite of the Ecumenical Patriarchate, was born in 1970 in Reutlingen, Germany. He spent his childhood in both Germany and in Greece. He earned degrees at the undergraduate level in German philology and Orthodox theology from the Aristotle University of Thessaloniki. At the postgraduate level, he completed a program in German studies and pedagogy at the University of Frankfurt, as well as graduating from the Department of Pastoral and Social Theology of the Aristotle University of Thessaloniki. He has also completed coursework at the University of Frankfurt in the areas of comparative religion. In 2012, he was conferred a Ph.D. from the Department of Pastoral and Social Theology of the Aristotle University of Thessaloniki on the basis of a doctoral dissertation. He worked as a translator, teacher, and lecturer at the Darmstadt Higher Technical Institute. He was ordained to the diaconate in 1997 and to the priesthood in 1998 at the Greek Orthodox Metropolis of Germany and until 2017, he served at the parishes of St. Nektarios in Neuss, the historical Church of the Transfiguration of Christ (Salvatorkirche) in Munich and the Prophet Elijah parish in Frankfurt. In 2000 he was conferred the title of Archimandrite of the Ecumenical Patriarchate. He was a member of delegations of the Ecumenical Patriarchate and the Metropolis of Germany.

## ΔΙΔΑΚΤΙΚΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ TEACHING & ASSISTING PERSONNEL

1. **His Eminence Metropolitan Archbishop Sotirios of Toronto**, B.Div., M.A.
  - Dogmatics
2. **V. Rev. Fr. Athenagoras Ziliaskopoulos**, B.Ed., B.A., M.A., M.Th., PhD (Dean)
  - World Religions, Dogmatics
3. **Rev. Fr. Peter J. Avgeropoulos**, B.A., M.Div.
  - Patrology
4. **Rev. Fr. Anatoliy Bandura**, L.T., Dipl.Th., M.Th
  - Dogmatics
5. **Rev. Fr. Konstantinos Chatzis**, B.Sc., B.Th., M.Th.
  - Liturgics
6. **V. Rev. Fr. Ignatios Delis**, B.A.
  - Greek Language
7. **Rev. Fr. Theologos Drakos**, B.A., M. Div.
  - Ethics
8. **Rev. Fr. Odisseys Drossos**, B.A., M. Div.
  - Byzantine Music
9. **Rev. Fr. Fanourios Pappas**, B.A., B. Ed., M. Div., PhD
  - Church History
10. **Rev. Fr. Theodore Paraskevopoulos**, B.Th., Ma.Th., D.Min.  
(Candidate)
  - Pastoral Studies
11. **Rev. Fr. Philip Philippou**, B.A., B. Ed., M.L.S.
  - Greek Language
12. **Rev. Fr. Christian Socosan**, B.A., B. Ed., M. Div., PhD
  - Old Testament and New Testament

## Our communities across Canada





## ALBERTA



**1. St. Demetrios Greek Orthodox Community, Calgary:** 1 Tamarac Crescent S.W. (T3C 3B7) Tel: (403) 249-8876, Fax: (403) 246-8191. [www.calgaryhellenic.com](http://www.calgaryhellenic.com), E-mail: fr.peter@shaw.ca. **Rev. Fr. Panagiotis Rougas.**



**2. St. George Greek Orthodox Community, Edmonton:** 10831, 124th Street (T5M 0H4) Tel/Fax: (780) 452-1455, [www.gocedm.com](http://www.gocedm.com). E-mail: frc@gocedm.com, inquiries@gocedm.com. **Rev. Fr. Charalambos Tzintis, Rev. Fr. Ronald Poworoznik.**



**3. Greek Orthodox Community of Jasper:** Attention: Mr. Larry Tryferis. P.O. Box 85 (T0E 1E0) E-mail: frc@gocedm.com. Serviced by: **Rev. Fr. Charalambos Tzintis.**

## BRITISH COLUMBIA



**4. St. George Greek Orthodox Community, Kamloops:** c/o Soula Pasichnyk, 3497 Navatanee Dr., Kamloops BC (V2H 1S1) 250 573 1761. E-mail:frprattas@gmail. Serviced by: **Rev. Fr. Timoleon Prattas.**



**5. Metamorphosis Greek Orthodox Community of Kitimat-Terrace:** c/o Soula Pasichnyk, 3497 Navatanee Dr., Kamloops BC (V2H 1S1) 250 573 1761 , E-mail: frprattas@mail.com. Serviced by: **Rev. Fr. Timoleon Prattas.**



**6. Greek Orthodox Community of Kelowna:**  
c/o B. Gamouras, 3546 Athalmer Rd. (V1W 3Y5) E-mail: k.kaltsidis@gmail.com Serviced by:  
**Rev. Fr. Konstadinos Kaltsidis**



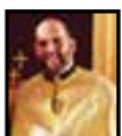
**7. Greek Orthodox Community of Koimisis tis Theotokou, Penticton:** 3935 Lake Side Road, Site 7 Comp. 4, RR2, (V2A 6J7). Mailing address: 1265 Fairview Drive, Tel: (250) 493-1023 & 493-5239, E-mail: E-mail: k.kaltsidis@gmail.com. Serviced by: **Rev. Fr. Konstadinos Kaltsidis.**



**8. Koimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Community, Prince George:** 511 South Tabor Blvd, (V2M 6W7) Tel: (250) 564-2766. **V. Rev. Fr. Theodore Gove.**



**9. Sts. Constantine & Helen Greek Orthodox Community of Surrey and Fraser Valley:** 13181-96th Avenue (V3V 1Y2), Tel: (604) 496-5099, Fax: 498-8098, [www.greekorthodoxsurrey.org](http://www.greekorthodoxsurrey.org) E-mail: k.kaltsidis@gmail.com. **Rev. Fr. Kostadinos Kaltsidis.**



**10. St. George Greek Orthodox Church, Vancouver:** 4500 Arbutus Street, (V6J 4A2) Tel: (604) 266-7148, Fax: 266-7140, [www.helleniccommunity.org](http://www.helleniccommunity.org), E-mail:hellenic@telus.net. **Rev. Fr. Constantinos Economos.**



**11. St. Nicholas Greek Orthodox Community, Vancouver:** 4641 Boundary Rd., (V5R 2N5) Tel: (604) 438-6432, Fax: 438-6400, [www.GOEastVan.ca](http://www.GOEastVan.ca). **Rev. Fr. Timoleon Prattas.**



**12. Ypapanti Greek Orthodox Community of Victoria:** 4648 Elk Lake Drive, (V8Z 5M1) Tel: (250) 479-9391, E-mail: [fathergt@gmail.com](mailto:fathergt@gmail.com). **Rev. Fr. George Tolias. Rev. Deacon D. Vickery.**





**13. Nativity of the Theotokos Greek Orthodox Community of Nanaimo:** 4648 Elk Lake Drive, Victoria, BC (V8Z5M1) Tel: 250.479.9391 Email: fathergt@gmail.com. Serviced by: **Rev. Fr. George Tolias.**

## MANITOBA



**14. St. Demetrios Greek Orthodox Community, Winnipeg:** 2255 Grant Avenue, (R3P 0S2) Tel: (204) 889-8723, Fax: 837-4340, E-mail: greekcom@mymts.net **Rev. Fr. Konstantinos Tsilas. Rev. Deacon Dr. John Karvelas.**



## NEW BRUNSWICK



**15. St. Nicholas Greek Orthodox Community, St. John:** 33 Dorchester Street, (E2L 3H7) Tel: (506) 642-1258, E-mail: andreas.allain@gmail.com. **Rev. Fr. Andrew Allain.**

## NEWFOUNDLAND AND LABRADOR



**16. Greek Orthodox Community of Newfoundland and Labrador, St. John's:** P.O. Box 6302, Station C, (A1C 5X3) Tel: (709) 579-0612, E-mail: avongenade@hotmail.com. Serviced by: **Rev. Fr. Panagiotis Maropoulos.**

## NOVA SCOTIA



**17. Sts. Anargyroi Greek Orthodox Community, Glace Bay:** 15 Marconi Street, (B1A 4X0) P.O.Box 402 Tel: (902) 849-9554), E-mail: avongenade@hotmail.com. Serviced by: **Rev. Fr. Panagiotis Maropoulos.**



**18. St. George Greek Orthodox Community, Halifax:** 38 Purcell's Cove Road, (B3N 1R4) Tel: (902) 479-1271, Fax. 479-1425, [www.halifax-greeks.ca](http://www.halifax-greeks.ca), E-mail: [avongenade@hotmail.com](mailto:avongenade@hotmail.com).  
**Rev. Fr. Panagiotis Maropoulos.**

## ONTARIO



**19. Holy Cross - St. Nektarios Greek Orthodox Community, Barrie:** P.O. Box 453, (L4M 4T7) Tel: (705) 726-9875), E-mail: [frgeorgep@msn.com](mailto:frgeorgep@msn.com)  
**Rev. Fr. Theodoros Alamanos.**



**20. Holy Trinity Greek Orthodox Community, Belleville:** 70 Harder Drive, (K8P 1H2) Tel: (613) 968-3327, E-mail: [anbandura@yahoo.com](mailto:anbandura@yahoo.com). **Rev. Fr. Anatoliy Bandura.**



**21. Prophet Elias Greek Orthodox Community, Brantford:** 475 Park Rd. North, (N3R 7K8) Tel: (519) 759-3180. E-mail: [fr.c.marinos@sourcecable.net](mailto:fr.c.marinos@sourcecable.net). Serviced by: **Rev. Fr. Constantine Marinos.**



**22. Analipsis Greek Orthodox Community, Brockville:** P.O. Box 1521, (K6V 6E6) Tel: (613) 345-4696. E-mail: [mbourjeily@hotmail.com](mailto:mbourjeily@hotmail.com). Serviced by: **Rev. Fr. Silouanos Bourjeily.**



**23. St. Nektarios Greek Orthodox Community, Chatham:** P.O. Box 34A, (N7M 5K1) Tel: (519) 354-7914, Fax: 354-7915, E-mail: [billandfreeda@gmail.com](mailto:billandfreeda@gmail.com). **Rev. Fr. Vassilios Stavropoulos.**



**24. Greek Orthodox Community of Cornwall:** 436 2nd Street West, (K6J 1H1) Tel: (613) 225-8016 ext. 221, Fax: 225-9947, E-mail: [church@hellenic-community.com](mailto:church@hellenic-community.com). Serviced by: **Rev. Fr. Alexander Michalopoulos.**



**25. St. George Greek Orthodox Community, Guelph:** 50 Dovercliffe Rd., Unit 11, (N1G 3A6) Tel: (519) 837-2585. E-mail: billandfreeda@gmail.com  
Serviced by: **Rev. Fr. Vassilios Stavropoulos.**



**26. St. Demetrios Greek Orthodox Community, Hamilton:** 22 Head Street, (L8R 1P9) Tel: (905) 529-9651, Fax: 529-7094, E-mail: gianniou@hotmail.com. **Rev. Fr. Demetrios Giannou.**



**27. Koimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Community, Hamilton:** 233 East 15th Street, (L9A 4G1) Tel: (905)385-9815, Fax: 385-3446, E-mail: panagiahamilton@gmail.com. **Rev. Fr. Apostolos Drakos.**



**28. Koimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Community, Kingston:** 121 Johnson Street, (K7L 1X9) Tel: (613) 546-9841, www.greekcommunityofkingston.com, E-mail: greekcommunityofkingston@gmail.com. **Rev. Fr. Matthew Penney.**



**29. Sts. Peter & Paul Greek Orthodox Community, Kitchener:** 527 Bridgeport Rd. East, (N2K 1N6) Tel: (519) 579-4703, Fax: 579-8392, www.stspeterandpaulgoc.ca. E-mail: fatherkonstantine@gmail.com. **Rev. Fr. Konstantinos Chatzis.**



**30. Holy Trinity Greek Orthodox Community, London:** 131 Southdale Rd W. (N6J 2J2) Tel: (519) 438-7951, Fax: 438-6834, www.londongreekcommunity.com, E-mail: htoffice@bellnet.ca. **Rev. Fr. Demetrios Mouselimis.**



**31. Sts. Panteleimon, Anna & Paraskevi Greek Orthodox Community of Markham:** 11323 Warden Ave., (L6C 1M9) Tel: (905) 887-7311, Fax: 887-0611, [www.stpangoc.org](http://www.stpangoc.org), E-mail: stpanmarkham@rogers.com. **Rev. Fr. Odisseys Drossos, Rev. Fr. Yoan Ivanov.**



**32. Prophet Elias Greek Orthodox Community, Mississauga:** 1785 Matheson Blvd. E, (L4W 1V2) Tel: (905) 238-9491, Fax: 238-5943, [www.prophetelias.ca](http://www.prophetelias.ca), E-mail: prophetelias@bellnet.ca **Rev. Fr. Theologos Drakos, Rev. Fr. Christos Bitsakakis.**



**33. St. George Greek Orthodox Community, North Bay:** P.O. Box 203 (P1B 8H2). Cell: (705) 920-8935, E-mail: papaphilotheos@gmail.com Serviced by: **Rev. Fr. Philotheos Allison.**



**34. Evangelismos, Sts. Nectarios and Gerasimos Greek Orthodox Community, Oshawa:** 399 Farewell St. (L1H 6M1) Tel. & Fax: 905-728-5965, [www.goevangelismos.com](http://www.goevangelismos.com), E-mail: fatherchristoforos@yahoo.ca. **Rev. Fr. Christoforos Kouloulias.**



**35. Kimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Community, Ottawa:** 1315 Prince of Wales Drive, (K2C 1N2) Tel: (613) 225-8016 ext. 222, Fax: 225-9947, [www.helleniccommunity.com](http://www.helleniccommunity.com) E-mail: church@helleniccommunity.com. **Rev. Fr. Alexander Michalopoulos.**



**36. Greek Orthodox Community of Pembroke:** 526 Alfred Street (K8A 3L7) Tel: (613) 735-5995. E-mail: church@helleniccommunity.com. Serviced by: **Rev. Fr. Alexander Michalopoulos.**



**37. Holy Trinity Greek Orthodox Community, Peterborough:** 406 Parkhill Rd. East, (K9L 1C1) Tel: (705) 740-2724. Serviced by: **Rev. Fr. Ioannis Anemos.**



**38. St. Katharine Greek Orthodox Community, St. Catharines:** 585 Niagara Street, (L2M 3P6) Tel: (905) 685-3028, E-mail: dimitriostzane-teas@yahoo.ca. **Rev. Fr. Demetrios Tzaneteas.**



**39. St. Demetrios Greek Orthodox Community of Sarnia & Vicinity:** 1299 Murphy Road, (N7S 2Y7) Tel: (519) 542-1142, www.stdemetrios-sarnia.org, E-mail: fr.chrysostomos@gmail.com. **Rev. Fr. Chrysostomos Achilleos.**



**40. Agia Skepi Greek Orthodox Community, Sault Ste. Marie:** 138 Roth Road, RR1 Goulais River, Ont. (PO5 1E0). E-mail: revcefmantle@rogers.com. Serviced by: **Rev. Fr. Christopher Mantle.**



**41. St. Charalambos Chapel, Smithville:** P.O. Box 375, (6659 HWY 20) Smithville, Ontario (L0R 2A0) Tel: (905) 957-3083, E-mail: dimitriostzane-teas@yahoo.ca. Serviced by: **Rev. Fr. Demetrios Tzaneteas.**



**42. St. Nicholas Greek Orthodox Community, Sudbury:** 486 Ester Rd., (P3E 5C4) Tel: (705) 522-5181, E-mail: papaphilotheos@gmail.com. **Rev. Fr. Philotheos Allison.**



**43. Holy Trinity Greek Orthodox Community, Thunder Bay:** 651 Beverly Street, (P7B 6N2) Tel: (807) 344-9522, www.gothunderbay.org, E-mail: holytrinity@tbaytel.net. **Rev. Fr. Nikolaos Tambakis.**



**44. Holy Cross Greek Orthodox Community, Windsor:** 65 Ellis Street East, (N8X 2G8) Tel: (519) 252-3435, Fax: 252-5924, E-mail: gocwindsor@gmail.com **Rev. Fr. Evangelos Aravantinos.**

## TORONTO



**45. All Saints Greek Orthodox Community:** 3125 Bayview Ave.,(M2K 1G2) Tel: (416) 221-4611, Fax: 221-6526, www.all-saints.ca, E-mail: info@all-saints.ca, hsarris@icloud.com. **Rev. Fr. Haridimos Sarris.**



**46. Annunciation Greek Orthodox Church:** 136 Sorauren Avenue, (M6R 2E4) Tel: (416) 378-7428, www.panagia.ca, E-mail: panagia.toronto@gmail.com. **Rev. Fr. Panagiotis Avgeropoulos.**



**47. Hellenic Home Chapel of Sts. Anargyroi:** 33 Winona Drive, (M6G 3Z7) Tel: (416) 654-7700, Fax: 654-0943, www.hellenichome.org, E-mail: alinsocosan@yahoo.com. **Rev. Fr. Cristian Socosan.**



**48. Hellenic Home Chapel of Sts. Cyril and Methodios:** 2411 Lawrence Ave. E. (M1P 4X1) Tel: (416) 654-7718, Fax: 850-6764, E-mail: george\_nikis@yahoo.com **Rev. Fr. George Nikiforakis.**



**49. Holy Trinity-Panagia Grigoroussa Greek Orthodox Community:** 54 Clinton Street, (M6G 2Y3) Tel: (416) 537-1351. **Rev. Fr. Evangelos Bardouniotis.**



**50. Metamorphosis Greek Orthodox Community:** 40 Donlands Ave. (M4J 3N6) Tel: (416) 465-2345, Fax: 465-2684, Church's E-mail: metamorphosisgoc@gmail.com, Priest's E-mail: m.cmichael@hotmail.com. **Rev. Fr. Michael Michael.**



**51. Sts. Constantine & Helen Greek Orthodox Community:** 1 Brookhaven Drive, (M6M 4N6) Tel: (416) 241-2470, Fax: 241-5395, www.stsconstantineandhelen.com, E-mail: fr.ted@mac.com. **Rev. Fr. Theodore Paraskevopoulos.**



**52. St. Demetrios Greek Orthodox Church:** 30 Thorncliffe Park Drive, (M4H 1H8) Tel: (416) 425-2485, Fax: 425-2954, www.greekcommunity.org E-mail: st.demetrios@greekcommunity.org. **Rev. Fr. Constantine Pavlidis.**



**53. St. George Greek Orthodox Community:** 115 Bond Street, (M5B 1Y2) Tel: (416) 977-3342, Fax: 977-3345, www.stgeorgestoronto.org, E-mail: office@stgeorgestoronto.org. **Rev. Fr. Triantafyllos Porfiris.**



**54. St. Irene Chrysovalantou Greek Orthodox Church:** 66 Gough Avenue, (M4K 3N8) Tel: (416) 425-2485, Fax: 425-2954, www.greekcommunity.org, E-mail: st.irene@greekcommunity.org. **Rev. Fr. Spyridon Vitouladitis.**



**55. St. John the Baptist Greek Orthodox Church:** 1385 Warden Avenue, (M1R 2S3) Tel: (416) 425-2485, Fax: 425-2954, E-mail: st.john@greekcommunity.org. **Rev. Fr. Philip Philippou.**



**56. St. John the Theologian Greek Orthodox Church:** 86 Overlea Blvd. (1 Patriarch Bartholomew Way) (M4H 1C6) Tel: (416) 429-5757, Fax: 429-4588, **V. Rev. Fr. Ignatios Delis.**



**57. St. Nicholas Greek Orthodox Community:** 3840 Finch Ave. E. (M1T 3T4) Tel: (416) 291-4367, Fax: 298-2424, www.stnicholas-goc.com, E-mail:st.nicholasgoc@yahoo.ca **Rev. Fr. Fanourios Pappas, Rev. Fr. Georgi Despotov.**



**58. The Three Hierarchs Greek Orthodox Church:** 30 Scarsdale Road, ( M3B 2R7) Tel: (416) 463-7222, Fax: 463-2971, www.mgos.ca. Serviced by: **Rev. Fr. Odisseys Drossos.**

## QUEBEC



**59. St. Nicholas Greek Orthodox Church, Chomedey Laval:** 3780 Du Souvenir, (H7V 1Y3) Tel: (450) 973-3480 Fax: 973-1326. E-mail:stnicholas@hcm.org. **Rev. Fr. Zisis Nterekas.**



**60. Holy Cross Greek Orthodox Church, Chomedey Laval:** 4865 Du Souvenir (H7W 1E1) Tel: (450) 973-3773, Fax: 973-3754, E-mail:timiosstavros@hcm.org. **V. Rev. Fr. Nektarios Mostratos.**



**61. Sts. Constantine & Helen Greek Orthodox Community, Dollard Des Ormeaux:** 20 Brunswick Blvd., (H9B 2N8) Tel: (514) 684-6462, Fax: 421-6788, E-mail: fr.kamperidis@sympatico.ca. **Rev. Fr. Lambros Kamperidis.**

## MONTREAL



**62. St. George Greek Orthodox Church:** 2455 Cote, Ste. Catherine Road (H3T 1A8) Tel: (514) 738-3202, Fax: 738-5466, Email:stgeorges@hcm.org. **V. Rev. Fr. Demetrios Antonopoulos.**



**63. Koimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Church:** 7700 De L'Epee Street, Park Ext., (H3N 2E6) Tel: (514) 273-9888, Fax: 335-1595, E-mail: papadeoifamily@hotmail.com. **Rev. Fr. Nicolas Papageorgiou.**



**64. Evangelismos Greek Orthodox Church:** 777 St. Roch Street, (H3N 2X2) Tel: (514) 273-9767 Fax: 273-9602, E-mail: evangelismos@hcm.org. **Rev. Fr. Elias Drossos.**



**65. Archangels Greek Orthodox Community:** 11801 Elie Blanchard Blvd, (H4J 1R7) Tel: (514) 334-6868, Fax: 334-6040, E-mail:gocom@archangels.ca. **Rev. Fr. Nicholas Andreou.**



**66. St. Irene & St. Markella Greek Orthodox Church.** 5390 rue St. Urbain (H2T 2X1) Tel: (514) 270-4513, E-mail:frppatst.ireneandst.markella@gmail.com. **Rev. Fr. Panagiotis Pavlakos.**

## QUEBEC CITY



**67. Evangelismos Greek Orthodox Community, Quebec City:** 17 Boul. Rene Leveque E., (G1R 2A9) Tel: (418) 523-8564. **V. Rev. Fr. Silouanos Bourjaily.**

## ST. HUBERT



**68. St. John The Baptist (Synaxis) Greek Orthodox Community, St. Hubert:** 4350 Montee St. Hubert, (J3Y 1V1) Tel: (450) 676-4027, Fax: (450) 676-1004. **V.Rev. Fr. Andreas Desypris.**



**69. St. John the Baptist (Genethlion) and St. Marina Greek Orthodox Church, St. Hubert:** 5220 Grande Allee, (J3Y 1A1) Tel: (450) 656-4832, Fax: 656-1531. **Rev. Fr. Stavros Chatzis.**

## VILLE LaSALLE



**70. St. Dionysios Greek Orthodox Community, Ville LaSalle:** 7707 LaSalle Blvd, (H8P 1Y5) Tel: (514) 364-5442, Fax: (514) 364-3118, E-mail: st.dionysios@bellnet.ca. **V. Rev. Archim. Antonios Athanasiadis.**



**71. St. Efstratios Greek Orthodox Community, Trois-Rivieres:** 1703, rue Plouffe (G8Z 2R4). Tel: (514) 335-4450. Serviced by: **Rev. Fr. ....**

## SASKATCHEWAN



**72. St. Paul Greek Ortrhodox Community, Regina:** 3000 Argyle Road, (S4S 2B2) Tel. (306) 586-6402. Fax: 546-4275, [www.gocregina.com](http://www.gocregina.com), E-mail: st.pauls@sasktel.net. **Rev. Fr. Spyridon Vandoros.**



**73. Archangel Michael Greek Orthodox Cemetery Chapel, Regina: Regina Memorial Gardens, Hwy #1 E.** Tel: (306) 586-6402, E-mail: [st.pauls@sasktel.net](mailto:st.pauls@sasktel.net) **Rev. Fr. Spyridon Vandoros.**



**74. Koimisis Tis Theotokou Greek Orthodox Community, Saskatoon:** 1020 Dufferin Avenue, (S7H 2C1) Tel: (306) 244-2802, Fax: 249-9068, <http://saskatoonhellenicorthodoxcommunity.com>, E-mail: frjkaao@hotmail.com. **Rev. Fr. Ioannis Kaoukakis.**



**75. Lifegiving Font Greek Orthodox Community, Swift Current:** 301 North Railway Street East, (S9H 1C6) Tel: (306) 773-3735. Serviced by: **Rev. Fr. Spyridon Vandoros.**



**76. Sts. Anargyroi Greek Orthodox Community, Yorkton:** 160 Betts Avenue, (S3N 1M5) Tel: (306) 786-6216. Serviced by: **Rev. Fr. Spyridon Vandoros.**

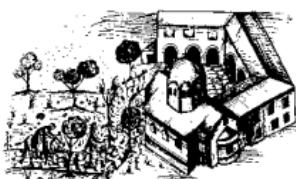
## MONASTERIES



**1. Monastery of Patrokosmas: Abbess: Alexia. 15 Nuns.** 14155 Caledon King TLine South, Bolton, Ont. (L7E 5R7). Tel: (905) 859-2474. [www.stkam.org](http://www.stkam.org). **Rev. Fr. George Papazoglou.**



**2. Monastery of Panagia the Comforter: Abbess: Thekla. 23 Nuns.** 827 Chemin de la carrière, Brownsburg (Chatham) Quebec, (J8G 1K7) Tel: (450) 533-4313 Fax: 533-1169. [www.monasterevmc.org](http://www.monasterevmc.org) E-mail:monasterevmc@gmail.com. **Rev. Fr. Constantin Lungu.**



## THE METROPOLIS IS CLOSED ON THE FOLLOWING DAYS IN 2018

Mon January 1	◀▶	New Year
Mon February 19	◀▶	Family Day
Fri April 6	◀▶	Good Friday
Mon April 9	◀▶	Easter Monday
Mon May 21	◀▶	Victoria Day
Mon May 28	◀▶	Monday of the Holy Spirit
Mon July 2	◀▶	Canada Day
Mon August 6	◀▶	The Transfiguration of our Lord
Wed August 15	◀▶	The Dormition of the Theotokos
Mon September 3	◀▶	Labour Day
Mon October 8	◀▶	Thanksgiving Day
Tue December 25	◀▶	Christmas Day
Wed December 26	◀▶	Boxing Day

## DATES OF ORTHODOX PASCHA AND WESTERN EASTER

YEAR	ORTHODOX PASCHA	WESTERN EASTER
2019	April 28	April 21
2020	April 19	April 12
2021	May 2	April 4
2022	April 24	April 17
2023	April 16	April 9
2024	May 5	March 31
2025	April 20	April 20
2026	April 12	April 5
2027	May 2	March 28
2028	April 16	April 16
2029	April 8	April 1
2030	April 28	April 21



Αγιογραφία της Γέννησης του Χριστού  
στον I.N. Αγ. Ιωάννου του Θεολόγου  
της I. Μητρόπολης Τορόντο.  
Iconography in the Chapel of  
St. John the Theologian  
of the H. Metropolis of Toronto

## RETIRED CLERGY OF THE GREEK ORTHODOX METROPOLIS OF TORONTO (CANADA)

**His Grace Bishop of Andida Christoforos:** Επτανήσου 15,  
Αγ. Παρασκευή, 153.41, GREECE, Tel: 01130-697-396-8419

**Rev. Fr. Nicholas Alexandris:** 105 The Queensway Rd, Suite 1213, Toronto, ON M6S 5B5, Tel: 416-825-2260

**Rev. Fr. Apostolos Ananiadis:** 1608-33 Cox Blvd, Markham, ON, L3R 8A6 , Tel: 905-475-3379

**Fr. Nicolas P. Andreou:** 225 Chabanel Ouest S- 1112 Montréal Québec Canada H2N 2C9, Tel: 450-973-9119

**Rev. Fr. John Anemos:** 1 Chasser Dr., Markham, ON L6E 1K4, Tel: 905-294-8790

**Rev. Fr. Evangelos Bardouniotis:** 16 Shandara Cres., Toronto, ON M1R 1E9, Tel: 416-750-0707

**Rev. Fr. Elias Chourzamanis:** 39 Winona Dr., Rm. 402 Toronto, ON M6G 4A8, Tel: 416-651-5642 / 416-654-7700

**Rev. Fr. Lefkios Christodoulides:** 37 Place De la Caledonie, Candiac, QC J5R 4G9, Tel: 450-444-1976

**Rev. Theodore Efthimiadis:** 140 Purcell's Cove Rd. Halifax, N.S. B3P1B6

**Rev. Fr. Charalambos Elles:** 19 Kenmanor Blvd, Scarborough, ON M1W 1R6 , Tel: 416-499-5956

**Rev. Fr. Ioannis Geramoutsos:** 2584 Rue Legare, Chomedey Laval, QC H7P 2G5, Tel: 450-687-6430

**Rev. Fr. Andreas Katsikas...**

**Rev. Fr. Christos Kavadas:** Vavili, Chios, 82100, Greece. Tel: 01130-22710-77294

**Rev. Fr. John K.S. Koulouras:** 150 Donegall Drive, Toronto, ON, M4G 3H2, Tel: 416-488-7785

**Rev. Fr. Demetrios Koumarellas:** 20 Saratoga Drive, Scarborough, ON, M1P 4H9. Tel: 647-892-4759

**Rev. Fr. Stavros Maniatis:** 5575 Middlebury Drive, Mississauga, Ontario, L5M 5G8. Tel: 416-824-1733

**Rev. Fr. Christopher Mantle:** 138 Roth Rd, RR1 Goulais River, ON, P0S 1E0, Tel: 705-649-3814

**Rev. Fr. Constantine Marinos:** 141 Greencedar Dr.,  
Hamilton, ON, L9C 6W5, Tel: 905-575-1128

**Rev. Fr. Stavros Moschos:** 309-20 Edgecliffe Golfway, N.  
York, ON M3C 3A4, Tel: 416-429-4915

**Rev. Fr. Demetrios Partsafas:** 4431 Westminister HWY  
Richmond, BC, V7C 1B6 Tel: 604-821-1941

**Rev. Fr. Demetrios Polychroniadis:** Ελ. Βενιζέλου 3,  
Έδεσσα Τ.Κ. 58200, Τηλ: 01130381-20021

**Rev. Fr. Triantafillos Porfiris:** 19 Medaca St, North York,  
ON, M2J 4G7, Tel: 416-499-8779

**Rev. Fr. Dimitrios Rougas:** 12 Willow Cres. South West,  
Calgary, Alberta, T3C 2Z6, Tel: 403-246-4518

**Rev. Fr. Panagiotis Salatellis:** 11281 Joseph Casavant  
Montreal, QC M3M 2G2. Tel: 514-334-6136

**Rev. Mark Schram:** 35 Knightsbridge Way  
Markham, ON, L3P 3W6

**Rev. Fr. George Tolias:** 5548 Wilderness Trail, Mississauga,  
ON L4Z 4A6. Tel. 647-893-3111

**Rev. Fr. Dorotheos Tryfonopoulos:** 3939 Boundary  
Rd, Vancouver, B. C. V5R 2M4, Tel: 604-430-0475

**Fr. Konstantinos Tsagaris:** 17 Susan Street, Scarborough,  
ON M1G 1N6, Tel: 416-289-2277

**Rev. Fr. Vassilios Tsaprallis:** 368 100th Avenue, Laval, QC,  
H7W 3Z4, Tel: 450-687-3363

**Rev. Fr. Demetrios Tselonis:** 15 Cheswick Cir. London, ON  
N6E 3L8, Tel: 519-680-3349

**Rev. Fr. Paul Wieliki:** 18 Leggott Ave., Barrie, ON L4N 8A9,  
Tel: (705) 739-3613



## **ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΕΣ ΑΡΧΕΣ ECCLESIASTICAL AUTHORITIES**

### **ECUMENICAL PATRIARCHATE**

Rum Patrikhanesi, 34220 Fener Halic, Istanbul, Turkiye  
Tel: (011-90212) 531-9670-6 Fax: 534-9037  
Website: [www.ec-patr.org](http://www.ec-patr.org)  
His All Holiness Ecumenical Patriarch Bartholomew

### **ARCHDIOCESE OF ATHENS & ALL OF GREECE**

Agias Filotheis 21, 10556 Athens, Greece  
Tel: (01130210) 3352-300/ 3248-731-34  
Fax: 3224-673 Website: [www.ecclesia.gr](http://www.ecclesia.gr)  
His Beatitude Archbishop Ieronymos

### **ARCHDIOCESE OF AMERICA**

8-10 East, 79th Street, N. York, N.Y. 10021  
Tel: (212) 570-3500 Fax: 774-0251  
Website: [www.goarch.org](http://www.goarch.org)  
His Eminence Archbishop Demetrios

## **ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΕΣ ΑΡΧΕΣ ΕΛΛΑΔΑΣ ΣΤΟΝ ΚΑΝΑΔΑ DIPLOMATIC AUTHORITIES OF GREECE IN CANADA**

### **Mr. Marcantonatos George, Ambassador of Greece**

80 MacLaren Street, Ottawa, Ontario K2P 0K6  
Tel: (613) 238-6271 Fax: 232-6176  
Website: [www.mfa.gr/ottawa](http://www.mfa.gr/ottawa)  
E-mail: [gremb.otv@mfa.gr](mailto:gremb.otv@mfa.gr)

### **Mr. Alexandros Ioannidis, Consul General of Greece**

1075 Bay Street, Suite 600, Toronto, Ont. M5S 2B1  
Tel: (416) 515-0133/515-0134 ext. 228, Fax: 515-0209  
Website: [www.grconsulate.com](http://www.grconsulate.com)  
E-mail: [toronto@mfa.gr](mailto:toronto@mfa.gr)

**Mr. Nicholaos Sigalas, Consul General of Greece**

1002 Sherbrooke W., suite 2620, Montreal, QC H3A 3L6  
Tel: (514) 875-9902 Fax: 875-8781  
Website: [www.grconsulatemu.net](http://www.grconsulatemu.net)  
E-mail: [montreal@mfa.gr](mailto:montreal@mfa.gr)

**Mr. Athanasios Ioannou, Consul General of Greece**

500-688 West Hastings Str. Vancouver, B. C. V6B 1P1  
Tel: (604) 681-1381 Fax: 681-6656  
Website: [www.vancouver.grconsulate.ca](http://www.vancouver.grconsulate.ca)  
E-mail: [vancouver@mfa.gr](mailto:vancouver@mfa.gr)

**ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΕΣ ΑΡΧΕΣ ΚΥΠΡΟΥ**  
**DIPLOMATIC AUTHORITIES OF CYPRUS**

**Mr. Pavlos Anastasiades, High Commissioner of Cyprus**

150 Metcalfe St., Suite 1002, Ottawa ON, K2P 1P1  
Tel: (613) 563-9763, (613) 563-8292,  
Fax: (613) 563-1953  
E-mail: [ottawahighcom@mfa.gov.cy](mailto:ottawahighcom@mfa.gov.cy)

**Mr. Michael Paidoussis, Hon. Consul of Cyprus**

2930 Edouard Montpetit Suite PH2  
Montreal, Quebec H3T 1J7  
Tel: (514) 735-7233 Fax: 739-2787  
Website: [www.embassypages.com](http://www.embassypages.com)

**Mrs. Tasoula Berggren, Hon. Consul of Cyprus**

Consulate of the Republic of Cyprus  
435 Donald Street , Coquitlam, B.C. V3K 3Z9  
Tel: (604) 936-2268 Fax: 936-2168  
E-mail: [tberggren@sfu.ca](mailto:tberggren@sfu.ca)

## **GREEK ORTHODOX DAY SCHOOLS**

### **METAMORPHOSIS GREEK ORTHODOX DAY SCHOOL**

30 Scarsdale Road  
Toronto, Ontario M3B 2R7  
Tel: (416) 463-7222 Fax: 463-2971  
[www.greekorthodoxeducation.ca](http://www.greekorthodoxeducation.ca)

### **SOCRATES - DEMOSTHENES GREEK DAY SCHOOLS**

**Campus II**  
5757 Wilderton Ave., Montreal, Que H3S 2K8  
Tel: (514) 738-2421 #144 Fax: 514-738-5466

**Campus III**  
11-11e rue, Roxboro, Que. H8Y 1K6  
Tel. (514) 685-1833 Fax: 514-685-1834

**Campus IV**  
5220, Grande Alee, St. Hubert, Que J3Y 1A1  
Tel: (450) 656-4832 Fax: (450) 656-1531

**Campus V**  
931 rue Emerson, Laval, Que H7W 3Y5  
Tel: (450) 681-7435 Fax: (450) 681-4978

**Campus V (Annexe)**  
1005, boul. Pie-X, Laval, Québec H7V 3A9 Tel: 450-681-5142, Fax: 450-902-0118

**Campus Demosthenes**  
1565 boul St. Martin O. Laval, Quebec H7S 1N1  
Tel: (450) 972-1800

## **CHILD CARE CENTRES**

**METAMORPHOSIS CHILD CARE CENTRE**  
40 Donlands Ave., Toronto, Ont. M4J 3N6  
Tel: (416) 463-4429

**METAMORPHOSIS PRESCHOOL**  
30 Scarsdale Rd, Toronto, Ont. M3B 2R7  
Tel: (416) 463-4429 Fax: 463-7253

**ST. NICHOLAS CHILD CARE CENTRE**  
3840 Finch Ave. E. Toronto, Ont. M1T 3T4  
Tel: (416) 291-4367

**GARDERIES**  
5757 Wilderton Ave. Montreal, Que. H3S 2K8  
Tel: (514) 738-2421 Fax: 738-5466

**FOYER D'ENFANTS**  
275 Houde, St. Laurent, Que. H4N 2J3  
Tel: (514) 744-3321 Fax: 744-3267

**ILIOS**  
11-11e rue, Roxboro, Que. H8Y 1K6  
Tel: (514) 685-0176 Fax: 685-3378

**PILOUPI**  
5220 Grande Alee Ave. St. Hubert, Que.  
J3Y 1A1 Tel: (450) 656-3246 Fax: 462-9049

**BAMBINS Lavallois**  
1005, Pie X, Laval Que. H7V 3A9  
Tel. & Fax: (450) 682-9355

**LES TRESORS DE DEMOSTHENES**  
1565 A, St. Martin W. Laval, Que. H7S 1N1  
Tel: (450) 629-6220

## 29η Κληρικολαϊκή Συνέλευση - 29th Clergy Laity Assembly



Ο Μητροπολίτης ομιλεί στην Κληρικολαϊκή Συνέλευση.  
Metropolitan Sotirios speaks to the Clergy-Laity Assembly.



Συνέλευση Φιλοπτώχου με τον Μητροπολίτη Σωτήριο.  
The Philoptochos Assembly delegates with Metropolitan Sotirios



Η Θ. Λειτουργία με τους 47 ιερείς. The Divine Liturgy with 47 priests.



Επίσημη φωτογραφία της συνέλευσης νεολαίας.  
Official photo taken at the Youth Assembly

## Συνέλευση Ορθοδόξων Αρχιερέων Καναδά Canadian Conference of Orthodox Bishops



Ετήσια συνεδρίαση της Συνέλευσης Ορθοδόξων Αρχιερέων Καναδά, υπό την προεδρία του Μητροπολίτη Σωτηρίου.

Annual meeting of the Canadian Conference of Orthodox Bishops, under the presidency

## Επίσκεψη της Υπ. Τουρισμού της Ελλάδας στην Ι.Μ.



Η Υπουργός Τουρισμού της Ελλάδας και Κουντουρά κατά την επίσκεψή της στην Ι. Μητρόπολη είχε τη χαρά να ακούσει τα κάλαντα από τους μαθητές του ημερήσιου Ελληνορθόδοξου σχολείου "Μεταμόρφωση". Στη φωτογραφία, ο Σεβασμιώτατος με την Υπουργό και συνεργάτες της και τον Γεν. Πρόξενο κ. Α. Ιωαννίδη.

During her visit to our Metropolis, the Greek Minister of Tourism, Ms. Elena Kountoura, had the pleasure of hearing the pupils of Metamorphosis Greek Orthodox Day School sing Christmas carols. Pictured are Metropolitan Sotirios with the Minister and her coworkers and the Consul General A. Ioannidis.

*Εξώφυλλο:*

*Άγιοι Σαράντα Μάρτυρες*  
*Saints Forty Martyrs*

---

**GREEK ORTHODOX METROPOLIS  
OF TORONTO (CANADA)**

**86 Overlea Blvd. (1 Patriarch Bartholomew Way)  
Toronto, Ontario M4H 1C6 Canada**  
**Tel: (416) 429-5757 • Fax: (416) 429-4588**  
**E-mail: [metropolis@gometropolis.org](mailto:metropolis@gometropolis.org)**

**Website: [www.gometropolis.org](http://www.gometropolis.org)**

**YouTube: GOMetropolisToronto**

**Twitter: @GO\_Metropolis**

**Facebook: Greek Orthodox Metropolis of Toronto-Canada**